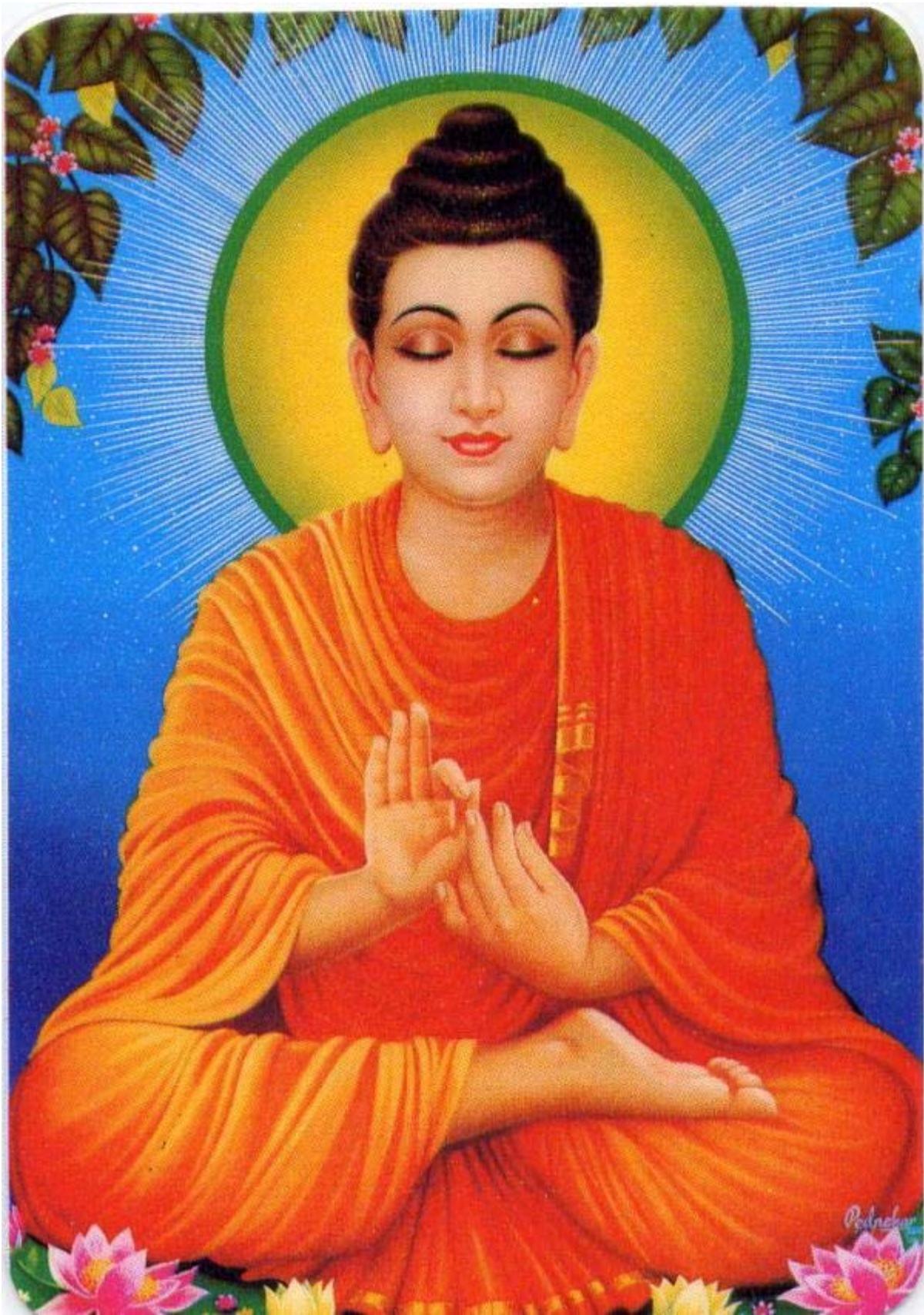


බෙඳුන් වත්තිනා ගාලා සහ පිරින්

(සිංහල තේරුම් සහිතව)

සඩ්ල දාන ධම්ම දාන පිනාති



පැවත

පිටව

- 1 තමස්කාරය, තෙරුවන් සරණ යාම, පන්සිල්, සමාදන් වීම, වන්දනා ගාලා
- 2 බුද්ධ පූජා ගාලා
- 3 රත්තමාලි යන්තු ගාලා, දළද වහන්සේ වන්දනා කිරීම
- 4 සොලෝස්මස්පාන වැදීම
- 5 ජත්ත මාණවක ගාලා
- 6 ජය මංගල ගාලා
- 7 මහා මංගල සූත්‍රය
- 8-9 රතන සූත්‍රය
- 10 කරණීය මෙන්ත සූත්‍රය
- 11 මහා ජයමංගල ගාලා
- 12 සෙන් ගාලා
- 13-14 ජය පිරිත
- 15 අවවිසි පිරිත
- 16 වූල ජිනපක්ද්‍රරය(දස දිසා පිරිත)
- 17 ජල තන්දන පිරිත
- 18-19 සිවලී පිරිත
- 20 බොජකධංග පිරිත
- 21 ගිති පිරිත, වැසි පිරිත
- 22 වට්ටක පිරිත
- 23 අංගුලිමාල පිරිත
- 24-25 ජිනපක්ද්‍රරය
- 26 ඇනුවුම් පිරිත
- 27 මෙන් වැඩීම
- 28 තරසිහ ගාලා
- 29 තව ග්‍රහ ගාන්තිය
- 30 බොජි පූජා කවී
- 31 දෙවියන්ට පින් දීම

නමස්කාරය

නමෝ තස්ස හගවතො අරහතේ සම්මා සම්බුද්ධස්ස
නමෝ තස්ස හගවතො අරහතේ සම්මා සම්බුද්ධස්ස
නමෝ තස්ස හගවතො අරහතේ සම්මා සම්බුද්ධස්ස

තෙරුවන් සරණ යාම

බුද්ධ සරණ ගව්පාම්
ධීම්ම සරණ ගව්පාම්
සංසි සරණ ගව්පාම්

දුතියම්පි බුද්ධ සරණ ගව්පාම්
දුතියම්පි දීම්ම සරණ ගව්පාම්
දුතියම්පි සංසි සරණ ගව්පාම්

තතියම්පි බුද්ධ සරණ ගව්පාම්
තතියම්පි දීම්ම සරණ ගව්පාම්
තතියම්පි සංසි සරණ ගව්පාම්

පන්සිල් සමාදන් විම

පාණාතිපාතා වේරමනී සික්බාපද් සමාදියාම්
අදින්නාදානා වේරමනී සික්බාපද් සමාදියාම්
කාමේසු මේච්චාවාරා වේරමනී සික්බාපද් සමාදියාම්
මූසාවාදා වේරමනී සික්බාපද් සමාදියාම්
සුරාමේරය මජ්ජ්පමාද්වියානා වේරමනී සික්බාපද් සමාදියාම්

ඛුළුගණ සිහි කිරීම

ඉත් පේ සේ හගවා අරහා සම්මාසම්බුද්ධෝ
වීජ්ජ්වරණසම්පන්තේ සුගතො ලෝකවිදු
අනුත්තරෝ පුරිසදම්මසාරු
සත්තා දේව මුහුස්සාත බුද්ධෝ හගවා'ත්.

දහමිගුණ සිහි කිරීම

ස්වාක්භාතිකා හගවතා ධම්මෝ සන්දේවයිකෝ
අකාලිකෝ එහිපස්සිකෝ ඕපනයිකෝ
පවිතත්ත වේදිතබ්බෝ වික්ද්‍යාහි'ත්.

සගගුණ සිහි කිරීම

සුපටිපන්තො හගවතො සාවකසංසේ
දිජ්පටිපන්තො හගවතො සාවකසංසේ
කදයපටිපන්තො හගවතො සාවකසංසේ
සාම්විපටිපන්තො හගවතො සාවකසංසේ
යදිද වත්තාර පුරිසයුගාත් අවියපුරිස පුර්ගලා
එස හගවතො සාවකසංසේ
ආභ්‍රනෙයෝ පාභ්‍රනෙයෝ
දක්වෙනොයෝ අක්ද්‍ර්ලකරණීයෝ
අනුත්තර පුරිකද්‍රක්බෙතත්ත ලෝකස්සා'ත්.

වෙත්ත් වත්දනාව

වත්දාම් වෙත්ත්ය සබ්බා.
සබ්බාරි විජ්ය අත්වයිත.
සාරිරිකධාතු මහා බෝධි.
බුද්ධරුප සකල සදා.

බෝධි වත්දනාව

යස්ස මූලේ නිසින්තො'ව
සබ්බාරි විජ්ය අත්වයිත
පත්තො සබ්බාකද්‍යාත සත්තා
වත්දේත බෝධි පාදප.

ඉමේ ඒතේ මහාබෝධි
ලෝකතාරේත පුර්ගතා
අහම්පි තේ නමස්සාම්
බෝධිරාජ නමත්ත් තේ.

ඉත්දතිල වත්ත්නාපතත්ත සේත බත්ධ භාසුර.
සත්ත් තෙතත්ත පංකජාහිපුරිතග්ග සාතල.
අග්ගබ්බාධ තාම වාම දේව රුක්ඛ සත්ත්හ.
ත් විසාල බෝධි පාදප තමාම සබ්බා.

පූජා අරාධනාව

විතරාග මහා මූණී වූ. ලොකාගු වූ. තර ශේෂේය වූ සුගතබූ සම්බුද්ධරජාණන් වහන්සේට ආරාධනා කරමි

පහත් පූජාව

කපුරුවලින් දැල් වූ අදුර තස්නා පහතින් තන් ලොවට එකම පහනක වූ අවිදු අදුර දුර ලත බුදරදුන් පුද්මි

සුවද දුම් පූජාව

සුජාවන්ට සුවද දුම් පූජාව වූ උතුම් බුදරදුන් භට මේ සුවද දුම්න් පුද්මි.

අපමණ ගුණ සුවදින් සුවදවත් වදන් ඇති. තථාගතයන් වහන්සේට සුවදින් පුද්මි.

මල් පූජාව

පැහැදිලි පූජාව සුවදින් යුත් මේ මල් රස මූතිදුන් සිරිපාද පියුමට පුද්නෙමි.

මෙ කුසුමින් බුදුන් පුද්මි

මෙ පිතින් මොක් සුවය ලබමි!
මෙ මල් මැලුවී යන්නා සේ
මාගේ සිරුරද විනාශයට පත් වෙයි.

පැන් පූජාව

හාගාවතන් වහන්ස. පිළිගැනුමට යෝගා වූ මේ පැන් අනුකම්පා පෙරදුරිව ඉවසා වදාරන සේක්වා!

ආහාර පූජාව

හාගාවතන් වහන්ස. පිළිගැනුමට යෝගා වූ මේ බොඳුන් අනුකම්පා පෙරදුරිව ඉවසා වදාරන සේක්වා!

ගිලන්පස පූජාව

හාගාවතන් වහන්ස. පිළිගැනුමට යෝගා වූ මේ ගිලන්පස අනුකම්පා පෙරදුරිව ඉවසා වදාරන සේක්වා!

දැහැන් පූජාව

බලතින් භා ග්‍රැනු පූවක් කපුරින් යුත්. මේ දැහැන්. තථාගතයන් වහනස ඉවසා වදාරන සේක්වා!

සියල්ල එකවිට පූජා කිරීම

හාගාවතන් වහන්ස. පිළිගැනුමට යෝගා වූ සඳුහෙන් පුද්න ලද මේ සියල්ල අනුකම්පා පෙරදුරිව ඉවසා වදාරන සේක්වා!

බුද්ධ පූජා ගාථා

පූජා අරාධනාව
තිවේදයාම් සම්බුද්ධයා
විතරාග මහාමූතියා
තිමන්තයාම් සුගතයා
ලොකපෙටයා තරාසහා

පහත් පූජාව
සනසාරප්ප දින්තේන
දිපේන තම ධංසිනා
තිලෝක දීපය සම්බුද්ධයා
පූජායාම් තමෝනුදයා

සුවද දුම් පූජාව
ගන්ද සම්හාර යුත්තේන-ඩුපේනාහ සුගතයා
පූජායේ පූජාතියා තං - පූජා භාර්තමුත්තම්

සුගතයා ගාය වදන - මනන්ත ගුණ ගන්ධින
සුගතයා ගාය වදන ගන්ධින - පූජා භාර්තමුත්තම

මල් පූජාව
වණ්ණ ගන්ද ගුණෝපේන
ඒතං කුසුම සන්තතිය
පූජායාම් මූතින්දස්ස
සිරපාද සරෝරුහෙන

පූජේම් බුද්ධය කුසුමේනන්න
පූජ්දෙක්දන මේන්න ලභාම් මොක්බ
පූජ්පා මිලායාති යථා ඉදංමේ
කායෝ තථා යාති විනාසහාවං

පැන් පූජාව
අධ්වාසේන් නො භන්තේ - පාතිය පරිකප්පිත
අනුකම්පා උපාදාය - පතිගණ්ඩාතුමුත්තම

ආහාර පූජාව
අධ්වාසේන් නො භන්තේ - භෝජන පවිචය ඉම
අනුකම්පා උපාදාය - පතිගණ්ඩාතුමුත්තම

ගිලන්පස පූජාව
අධ්වාසේන් නො භන්තේ - ගිලාන පවිචය ඉම
අනුකම්පා උපාදාය - පතිගණ්ඩාතුමුත්තම

දැහැන් පූජාව
තාගවල්ල දුලුපේතං - වුණ්ණ පූග සමායුතං
තාම්බුලං පතිගණ්ඩාතු - සකප්පර මිදං පිනෝ

සියල්ල එකවිට පූජා කිරීම
අධ්වාසේන් නො භන්තේ-සබ්බං සද්ධාය පූජ්ත
අනුකම්පා උපාදාය - පතිගණ්ඩාතුමුත්තම

රත්තමාලි යන්තු ගාරා

1 සං සාර සාරෝසි විනීත	ණී	සං
සිං නීත සාතං සූචිසාර	ධී	සං
සං ධිරකං සොණේන තතු පලා	සං	
සං ලාප දේසිං පණ්ඩෙහි	යා	සං
2 සං සාහිගං කේවල මෝහ නා	සං	
සිං නාහකං මාර රණෙ විසේ	විසේ	සං
සං සේවිතං දාසි මුදාර	හා	සං
සං හාර ධම්මං පණ්ඩෙමි	සදා	සං
3 සං දාසගං තාසිත පාප	තා	සං
සිං තාප ධංසිං හත සේවර	පා	සං
සං පාර ගාමිං සූචිසාර	වා	සං
සං වාර සිංසිං පණ්ඩෙමි	රසා	සං

සිංහල තේරුම්

1 සසර සැබෑ පහර තවතා තිවත්	වැද
පැතිර තැනෙනි දිරීමත් රන් පතක්	ලෙද
තිතර දිලෙන තුම් සදහම් දෙසන	ලද
වැතිර වද්‍යම් මගේ සම්බුද්‍ය මහිම්	සද
2 සැක තැන් දුරු කරන එලෙසින් මෝ තසන	
පුදුදුම් ලෙසින් මර යුදයෙහි දේවි	රකින
අසුරින් සතුට දෙන කෙලෙසුන් ඇති	තසන
තමදීම් බැතින් සිර සදහම් මිණි	පහන
3 සහ සැප දෙන තැසිය යුතු පවි ගැම	තසන
බව බැමි සූණු විසූණු කර තිති ගුණ ප්‍රිරණ	
ලත් සැප ද්‍රමා පර තෙර වෙත තෙත යොමත	
වදිනෙම් තිති පතා ජින්සරු මහ	සහන

දළද වහන්සේ වන්දනා කිරීම

ලොකොක තාථ වදනම්බුරු රාජහංසිං
 විනෙයා කේ මුදවතං කිර ජේතයන්තං
 අද්‍යුත්දකාර වරරුප විරාජමාතං
 වන්දම් සාදු මමලං ජීත දැන්ත බාතං

සොලුස්මස්ථාන එක විට වැදීම

මහායංගණ නාගදීප කල්පනා පදනම්පතන දැවාගුහ දිස්වාපි වේතියක්ද්ව මූත්‍රිංගණ තිස්සමහා විභාරකක්ද්ව බෝධි මරිච්චවටිය සොන්නමාලී මහාවේති යුපාරාම හයාගිරි ජේත්වන සේලවේති තථා කාවරගාමක ජ්‍යෙන් සොළසයානාති අහ වන්දම් මුද්ධනා.

සොලුස්මස්ථාන වෙන් වෙන් ව වැදීම

1. මහායංගණ වෛත්‍යය
ලංකාය යත්ප්‍ර පයිම සුගතෝ තිස්ස්ප
යක්බේ දමේසි තිශ සාසන පාලානාය
යානෝ තහි තිහිත කුත්තල ගිවධාතු
වන්දම් සාඩ මහියංගණ යුප රාජ්.
2. නාගදීප වෛත්‍යය
හගිනි සුත මාතුලේහි දින්නේ
මණී පලේලංක වරේ යහි තිසින්නේ
මූත්‍ර ධම්ම මදේසයි එන්න
සිරසා ත පණමාම් නාගදීප.
3. කල්පනී වෛත්‍යය
ආයාවනාය මණී අක්බි මහෝරගස්ස
යස්ම් තිසිදී හගවා මණීමණ්ඩපස්ම්
තස්සුපරිවේත මූපවියිත විතරාග
කල්පන වේතියමහ සිරසා තමාම්.
4. ශ්‍රී පාදස්ථානය
කල්පනීනේ ගගනනේ මූත්‍ර යත්ප්‍ර ගන්ත්වා
දස්සේසි වක්ක වර ලක්ඛන පාදුලක්ද්ප.
ලංකා මහි වර වහු මක්වෝපමාන
වන්දමහ සුමනකුට සිළුවිවය ත.
5. දැවාගුහාව
බිණාසවේහි සහ පක්ද්වසන්හි ගන්ත්වා
යස්ම් අකාසි හගවා සද්ධාවිභාර
සස්පුල්ල සාල සුමනාවල පාද දේසේ
වන්දේ සුසිතලමහ හගවා ගුහ ත.
6. දිස්වාපි වෛත්‍යය
යත්ප්‍ර තිසිදීය හගවා
සස්වකෝ සාඩ සමප්පයි
සමායෙන දිස්වාපි යුප.
රෝහණපුර මණ්ඩන වන්දේ.
7. මූත්‍රිංගණ වෛත්‍යය
විමල සිතල හුරි ජලාමයප් ජ්
පහව කක්ද්ද රඟෝහරි පික්ද්දර.
ගිර නදී වන දේව සුපුළිත.
නමථ තුංග මූත්‍රිංගණ වේතිය.
8. තිස්සමහාරාම වෛත්‍යය
තික්බිත්ත සම්පූණ්ණ සසංක බිම්බ
සංකාස හාසන්ත ලලාට දාතු
ආකාරයි තිස්ස තරිස්සරෝය
ුප තමේ තිස්ස මහා විභාරේ
9. අනුරාධපුර ශ්‍රී මහාබේදින්වහන්සේ
සුපතිවේත රටියනුරාධපුරේ
සමධිවේත දක්බිණ සාඛ හවම
සුහ මේසවනම්බර මේස නිහා
ජය බෝධි මහ පනමාම් වර.
10. මිරසවැවී වෛත්‍යය
අහයරාජ සධාතුක කේතු වර
සුතිධාය කත බහුමාතිත
සකලහිත පණමේ සද
මරිච්චවටික වේතිය මූත්තම්.
11. රුවන්මැලී මහසුය
සයින්සු යස්ම් සුගතස්ස දාතු
තිම්මාය රංසුර්ජුල බුද්ධ රුප
සුවන්නමාලී ති පතිත නාම
වන්දමහ යුප ප්‍රපටර මහග්සං.
12. යුපාරාම වෛත්‍යය
යස්ම් දක්බිණ මක්බකක්ද ව මූත්නේ
පත්තප්පමානා තතු
ධාතුවාපි තිධාය ලෝක මහිතා
පබ්ලන්න සොහාකුලා
දේවානම්පියතිස්ස සුපතිවරෝ
කාරේසි සද්ධාධනේ යුපාරාම වර තමාම් තමහ
අර්කඩායිත සන්දුනා.
13. අහයගිරි වෛත්‍යය
කත තව මණීකම්මේ දාතුගබහේ සුරම්මේ
කනක වසහ කුවිපි දාතුනා පුරයිත්වා
විහිත මහය රක්ද්කද් දක්ද්කද පුරක්ද්කදයිවාසෝ
අහයගිරි විභාරේ වාරු යුප තමාම්
14. ජේත්වනාරාම වෛත්‍යය
පතිවියපෙන්වා ජෙතකාය බත්තන
සක්සධාතු සහ දේහ දාතුයෝ
මහාමහාසේන තරින්ද කාරිත
සුවේතිය ජේත්වන තමාමහ.
15. සේල වෛත්‍යය
මහාදයෝ දේවගනේ ව නාගේ
නුසාසය යත්ප්‍ර යිනේ මූත්න්දුවෝ
සද්ධම්ම ශේමද්ධර හාසමාන
වන්දේ සිලාවේතිය මබුහුත ත.
16. කතරගම කිරීවෙහෙර
මූත්න්දුවෝ තිසින්නේ යහි දේවතාන
සම්බන්ධ මග්ග සුදේසේසි ධම්මේ
මහාසේන දේවස්ස සම්මානතිය
නමේ කාවරග්ගමේ යුපස්ස යාන.

1 යෝ' වදන් පවරෝ' මතුපේසු
සක්‍රමුනී හගවා කනක්විවෝ'
පාරගතෝ' බලවිරියසමංගි
තං සුගතං සරණත්තමුපේම්

2 රාගවිරාගමන්ජමස්කා
ධම්මමසංඛත මජ්පටිකුලං
මධුරම්මං පැගුණං සුවිහත්තං
ධම්මම්මං සරණත්තමුපේම්

3 යත්ථ ව දින්ත මහප්පල මාහු
වතුසු සුවිසු පුරිසයුගේසු
අවශ ව පුග්ගල දම්මදසාතෝ
සංසම්මං සරණත්තමුපේම්

1 කතාකරන මිනිසුන් අතර යම් ග්‍රේෂ්‍යයෙක් වෙයිද, ඒ
පිටිතයේ අවබෝධ කරගත යුතු සියල්ල අවබෝධ කරගත්
ගාකා මූතින්ද වූ භාග්‍යවත් වහන්සේ ය. අනන්ත අප්‍රමාණ
විර්යයකින්, දෙවැයයකින් සංසාරයෙන් එනෙරව වැඩි ඒ
සුගතයන් වහන්සේව සාදරයෙන් සරණ යම්.

2 රාගය තැනි කරන්නාවූ ගොක රහිතවූ තැජ්ණාව රහිතවූ
පිළිකුල් රහිතවූ අසංකතවූ නිර්වාණ ධර්මය මනා කොට
පුගුණ කළගොත් අනන්ත සුන්දරත්වයෙක් සාක්ෂාත් කරන ඒ
ධර්මය සාදරයෙන් සරණ යම්.

3 යම් කෙනෙකුට පිදීමෙන් මහත් ප්‍රතිඵල ලැබේද, ඒ
පාරිඥුද්ධ වූ මාර්ග එල ලාභී උත්තමයන් වහන්සේලා යුගල
වශයෙන්වූ හතර දෙනාටයි. උත්තවහන්සේලා පුද්ගලයන්
වශයෙන් අවදේනෙක් වේ. ඒ සංසියා වහන්සේලා සාදරයෙන්
සරණ යම්.

ජය මංගල ගාචා

- 1 බාහු. සහස්‍ර මහිනීම්මින සායුධ. ත. ගිරිමේබල. උදිත සෝර සහස්‍ර මාර. දානාදිඛම්ම විධිනා ජිතවා මූතින්දේ' ත. තේජසා හටතු මේ* ජයමංගලාති
- 2 මාරාතිරේක මහියුජකධින සඩ්බරත්ති. සෝරම්පනාලවකමක්බමථද යක්බ. බන්ති සුදන්ත විධිනා ජිතවා මූතින්දේ' ත. තේජසා හටතු මේ* ජයමංගලාති
- 3 තාලාගිරි. ගජවර. අතිමත්තහුත. දාවග්ගි වක්ක මසණිව සුදරුණා. ත. මෙත්ත. භෑස්ක විධිනා ජිතවා මූතින්දේ' ත. තේජසා හටතු මේ* ජයමංගලාති
- 4 උක්විත්ත බග්ග මතිහත්ථ සුදරුණා. ත. ධාව. තියෝජන පථංගුලිමාලවත්ත. ඉද්ධිභිසංඛ මතො' ජිතවා මූතින්දේ' ත. තේජසා හටතු මේ* ජයමංගලාති
- 5 කත්වාන කටයුමුදර. ඉව ගබඩිනිය. වික්ද්වාය දුවය වවතන. ජනකාය මජ්සේය සන්නේත්ත සෝම විධිනා ජිතවා මූතින්දේ' ත. තේජසා හටතු මේ* ජයමංගලාති
- 6 සවිව. විභාය මති සවිවකවාදකේතු. වාදහිරෝපින මතන. අතිඅන්ධතාත. පක්ද්ක පදිප ජලතො' ජිතවා මූතින්දේ' ත. තේජසා හටතු මේ* ජයමංගලාති
- 7 තන්දේපනත්ද භාජ. විඩුධ. මහිද්ධි. පුත්තේත රේර භාජගේත දමාපයත්තො' ඉද්ධුපදේස විධිනා ජිතවා මූතින්දේ' ත. තේජසා හටතු මේ* ජයමංගලාති
- 8 දුග්ගාහ ද්වයි භාජගේත සුදවය ගත්ථ. මුහ්ම. විසුද්ධ ජුතිමිද්ධ බකාජිධාත. ශද්‍යාගදේහ විධිනා ජිතවා මූතින්දේ' ත. තේජසා හටතු මේ* ජයමංගලාති
- 9 එනා'පි බුද්ධ ජයමංගල අවියගාචා යෝ' වාවකෝ' දින දිනේ සරතේ' මතනදී ගිත්වාන තේජක විවිධාති විවිධාති වූපද්දවාති මොක්බ. සුබ. ඇධිගමෙයා නරෝ' සපක්ද්ධෙදා' * අනුත් වෙනුවත් කියන විට 'මේ' වෙනුවට 'නේ' යොදන්න

සිංහල තේරුම්

පිටුව 6

- 1 දහක් දිලියෙන අවිවලින් අත් මතා ගිරිමේබල ඇත් රජුන් පිට ගොර මාර සේනා හා සමග ආ මාරයා දන් පාරම් බලෙන් මූතින්ද දිනුසේක. ඒ ආනුහාවෙන් ජයමහුල් වේවා!.
- 2 මරුවෙක් වගේ වූ ආලවක යක්ෂයා ඉවසුම් බලෙන් මූතින්ද දිනුසේක. ඒ ආනුහාවෙන් ජයමහුල් වේවා!.
- 3 ලැබී ගින්තක් මෙත් දරුණු වූ සුරාවෙන් මත් වූ තාලාගිරි ඇත් රජු මෙත් බලෙන් මූතින්ද දිනුසේක. ඒ ආනුහාවෙන් ජයමහුල් වේවා!.
- 4 අතින් කඩුවක් ගෙත මහ මහ දිගේ එලැං අංගුලිමාලයන් සිත්ති සමාධි බලෙන් මූතින්ද දිනුසේක. ඒ ආනුහාවෙන් ජයමහුල් වේවා!.
- 5 උදරයේ දර ලී බැඳ ගැබිගත් විලාසයෙන් ජනකාය මැද දුන් තිගාවන් සන්සුත් ලෙසින් ඉවසා මූතින්ද දිනුසේක. ඒ ආනුහාවෙන් ජයමහුල් වේවා!.
- 6 මොශේත් මුලාවී වාදෙන් දිනත්තට ආ සවිවක ව දුල්ව දියුල් තැනු බලෙන් මූතින්ද දිනුසේක. ඒ ආනුහාවෙන් ජයමහුල් වේවා!.
- 7 තන්දේපනත්ද තම් තෙද බලැති තා රජුන් මුගලන් තෙරුත්ගේ මතා උපදෙසින් මූතින්ද දිනුසේක. ඒ ආනුහාවෙන් ජයමහුල් වේවා!.
- 8 වැරදි මතවල එල්බ ගැනීම තැමති තාගයා විසින් ද්‍රූඩ් කරන ලද අත් ඇති බක තම් බුජමණයන් මහා තැනු බලෙන් මූතින්ද දිනුසේක. ඒ ආනුහාවෙන් ජයමහුල් වේවා!.
- 9 මොම ජයමංගල ගාචා අට යමෙක් දිනපතා සැදැහෙන් කියමින් සිත්ති දරා ගති තම් සියල් උවදිරු දුරවී සැපතින් පිටිගොස් සදත්තික මොක් සුවය ලැබේ.

ඡේව් මේ සුත්‍ය ජේක් සමයේ හගවා සාචන්තීය විහරන් ජේතවනේ අනාථිණියේ සැස ආරාමේ, අපොශ අන්දක්දතරා දේවතා අහික්කත්තාය රත්තියා අහික්කත්ත වන්නා කේවලකප්ප ජේතවන්. මහාසේත්වා යේන හගවා තේතුපසංකම්, උපසංකමිත්වා, හගවන්ත් අහිවාදෙන්වා එකමන්ත් අවධායී එකමන්ත් එනා බෝ සා දේවතා හගවන්ත් ගාථාය අත්ස්කඩහාසි

- 1 බහුදේවා මනුස්සාව - මංගලානී අවින්තයු ආකෘත්මානා සොත්පාත් - බැහි මංගල මූත්තම්
- 2 අසේවනාව බාලාන් - පැන්චිතාන්ව සේවනා පුහුව පූජනීයාන් - ජේත් මංගල මූත්තම්
- 3 පතිරූපදේස වාසොව - පුබිඛේ ව කතපුඛද්ධනා අන්තසම්මාපනීධිව - ජේත් මංගල මූත්තම්
- 4 බාහු සවිවක්ද්ව සිප්පක්ද ව - විනයෝ ව සුසික්විනෝ සුහාසිනා ව යා වාවා - ජේත් මංගල මූත්තම්
- 5 මාතාපිතු උපවිධාන් - පුත්තදාරස්ස සංසහෝ අනාකුලා ව කම්මන්තා - ජේත් මංගල මූත්තම්
- 6 දාන්ව ධම්මවටයා ව - තදානකානකද්ව සංසහෝ අනවත්පාති කම්මාති - ජේත් මංගල මූත්තම්
- 7 ආරති විරති පාපා - මත්ස්පානා ව යක්දක්දමෝ ඇප්පමාදෝ ව ධම්මේසි - ජේත් මංගල මූත්තම්
- 8 ගරෙවෝව නිවාතෝව - සත්ත්වියේ ව කතකද්ධනා කාලේන ධම්ම සවනා - ජේත් මංගල මූත්තම්
- 9 බන්ති ව සොව වස්සනා - සමණාන්ව දස්සන් කාලේන ධම්ම සාකච්චා - ජේත් මංගල මූත්තම්
- 10 තපොව බුහුම්වටයා ව - අයිය සවිවාන දස්සන් තිබ්බාන සවිප් කිරියා ව - ජේත් මංගල මූත්තම්
- 11 ප්‍රූටියස්ස ලෝකධම්මේහි - විත්ත් යස්සි න කම්පති අසෝක් විරත් බේම් - ජේත් මංගල මූත්තම්
- 12 ජේතාදිසාති කත්වාත - සබ්බත්ප මපරාප්තා සබ්බත්ප සොත්පී. ග්‍රිජන්ත්ත තං - තේසං මංගල මූත්තම්

මා විසින් මෙසේ අසන ලදී. එක් ද්වසක් බුදුරජ තෙම සැවැන් තුවර ‘ජේතවන’ නම් වූ අත් එමු සිවුහුගේ විහාරයේ වාසය කරන කළේහි එක්තරා දෙවියෙක් ඉකත් රෙයෙහි ඉතා ලස්සනා සිවි පැහැ ඇත්තේ සියලු දෙවිරම බඩුලුවා වැඩවසන බුදුරජ තෙම වෙත පැමිණ වැද එකත් පසක සිට බුදුරජහට ගාරාවකින් මෙසේ කිය.

- 1 තමන්ට දෙලොව හිත වූ කුසල් දහමුන්ගේ පැමිණීම කැමති දෙවියෝද. මිනිස්සුද දියුණුවට හිත කරුණු සිතුහ ජේතුම් මගුල් අපට අනුකම්පාවෙන් දෙසනු මැන්වී.
- 2 අනුවණ සත්වයන් සේවනය නොකිරීමද. තුවණුත්තන් සේවනය කිරීමද. පිදිය යුත්තන් පිදිමද උතුම් මගුල්ය.
- 3 සුදුසු දේශයක විසිමද. පෙර කරන ලද පින් ඇති බවද. සිත මනාකොට පිහිටීමද මෙතෙම උතුම් මගුල්ය.
- 4 බහුගැන භාවය නම්වූ උගත්කමද. ගිල්ප දැනීමද. මනාකොට හික්මෙන ලද විනයද සුබැසි වටනයන්ද මෙතෙම උතුම් මගුල්ය.
- 5 ම්විපියන්ට උවටැන් කිරීමද. අමුදරුවන්ට සංග්‍රහ කිරීමද. තිරවුල් කම්ාත්ත ඇති බවද මෙතෙම උතුම් මගුල්ය.
- 6 ආම්ප දීමද ධම්දනාදියද. දස කුසල්කමිනි ගැසිටීමද. තැයන්ට සැලකීමද. තිවැරදි කම්ාත්ත කිරීමද මෙතෙම උතුම් මගුල්ය.
- 7 පවිකම්වල නොඇල්මද. අකුගල ක්‍රියා වලින් වැළැක්මද තන්පැන් බිමෙන් වැළැක්මද. සියලු කුසල් දහමිනි පමා නොවීමද මෙතෙම උතුම් මගුල්ය.
- 8 බුද්ධාධින් කෙරෙහි ගරු කිරීමද. යටත්වූ පැවතුම් ඇති බවද සතුට ඇති බවද. කළ කළුහි ගුණ දන්නා බවද. සුදුසු කාලයෙහි ධම්ය පිළිබඳ සාකච්ඡා කිරීමද මෙතෙම උතුම් මගුල්ය.
- 9 ඉවසීමද. කිකරු බවද. මහණ බමුණන්ගේ දැනීමද සුදුසු කාලයෙහි ධම්ය පිළිබඳ සාකච්ඡා කිරීමද මෙතෙම උතුම් මගුල්ය.
- 10 තපසද. උතුම් ගැසිටීමද. ආය්ස සත්‍යයන් තුවණීන් දැකීමද. තිවන් අවොශ කිරීමද මෙතෙම උතුම් මගුල්ය.
- 11 අටලෝ දහමින් මධනා ලද්ද වූ යමෙකුගේ සිත නො සැලේද. ගොක තැනි සිත ද. කෙලෙස් රජස් තැනි බිය තැනි සිතද මෙතෙම උතුම් මගුල්ය.
- 12 මෙවැනි මංගලයන් කොට සියලු ඉටියවිවෙහි ම උවදුරු තැන්නේ වෙයි. භුමතන්හි සැපවන් බවට යෙන්. ගුවන්ගේ ජේතුණ් ජේතුණ් තිස්අටම උතුම් මගුල්ය.

රතන සුත්‍ය

- 1 යානීද හැතාති සමාගතාති
හුම්මාති වා යානීව අන්තලික්බේ
සබලේව හැතා සුමනා හටන්තු
අඩෝපි සක්කව් සුන්නතු හාසිනා.
- 2 තස්මාති හැතා තිසාමේප සබලේ
මෙන්තං කරෝප මානුසියා ප්‍රජාය
දෑවාව රත්තොට් හරත්ති යේ බලී
තස්මා හි තේ රක්බප ඇප්පමත්තා
- 3 යං කිකුද්වී විත්තං ඉඩ වා පුරුංවා
සග්ගෙසුවායා රතනං පණීතං
නනොසමං ඇත්තේ තථාගතේත්ත
ඉදුමිපි බුද්ධේ රතනං පණීතං
ඒන්ත සව්වෙන සුවත්තේ භෝතු
- 4 බයං විරාගං අමතං පණීතං
යදුන්කඩගා සකාමුහුති සමාහිතොට්
ත තේත ධම්මේන සමත්තේ කිකුද්වී
ඉදුමිපි ධම්මේ රතනං පණීතං
ඒන්ත සව්වෙන සුවත්තේ භෝතු
- 5 යං බුද්ධසෙවියෝ පරිව්‍යෝනයේ සුවී
සමාධිමානත්තරිකකුද්දමාහු
සමාධිනාතේත සමෝෂ න විජ්‍රති
ඉදුමිපි ධම්මේ රතනං පණීතං
ඒන්ත සව්වෙන සුවත්තේ භෝතු
- 6 යේ පුරුෂලා අවය සතං පසන්පා
වත්තාරි එතාති යුගාති භොත්ති
තේ දක්වීනෙයා සුගතස්ස සාවකා
ඒන්සුදු දින්තාති මහප්පලාති
ඉදුමිපි සංසේ රතනං පණීතං
ඒන්ත සව්වෙන සුවත්තේ භෝතු
- 7 යේ සුජ්පයුත්තා මනසා දේශේන්
තික්කාමිතො ගෝතම සාසනමිහි
තේ පත්තිපත්තා අමතං විගය්හ
ලද්ධා මුදා තිබූතිං පැකුජමාතා
ඉදුමිපි සංසේ රතනං පණීතං
ඒන්ත සව්වෙන සුවත්තේ භෝතු
- 8 යවින්දුවිලෝ පධිචිතොසියා
වත්ත්විහි වාතේහි අසම්ප කම්පියෝ
තතුපමං සප්පුරිස වදාමි
යෝ අරියසව්වාති අවවිව පසසති
ඉදුමිපි සංසේ රතනං පණීතං
ඒන්ත සව්වෙන සුවත්තේ භෝතු
- 9 යේ අරියසව්වාති විභාවයන්ති
ගම්හිර පකුදුකුද්න සුදේසිතාති
කිකුද්වාපි තේ භොත්ති පැසප්පමත්තා
ත තේ හටං අවයමං ආදියන්ති
ඉදුමිපි සංසේ රතනං පණීතං
ඒන්ත සව්වෙන සුවත්තේ භෝතු

සිංහල තේරුම්

පිටුව 8

- 1 මෙහි රිස්වූ අහසෙහි භෝ පොලුවෙහි භෝ
යම් හැතයෝ වේ තම් ඒ සියලු හැතයෝ
සැපතට පැමිණි සිත් ඇත්තො
වෙත්වා. සතුවින් මේ පිරිත් අයත්වා.
- 2 ඒ තැම දෙන මත්‍යා ප්‍රජාව කෙරෙහි මෙත් කරවී.
යම් මතිස් කෙනෙක් දිවා රාත්‍රී දෙකෙහි
සැජාවන් කෙරෙත් ද ඔවුන් තොපමාව රකිවී.
- 3 මෙලොව පරලොව භෝ දෙවිලොව යම් උතුම්
රුවනක් භෝ තථාගතයන් හා සම වුවක්
තොමැත්. මෙයන් උතුම් බුදු ගුණයකි.
ඒ සත්‍යයෙන් සියලු සත්තට සෙන්ම වේවා!.
- 4 තථාගතයන් වහත්ස බය තම් වුදු. විරාග තම්
වුදු. අමත තම් වුදු. උතුම් වු යම් තිවණක්
ලැබු සේක් ද ඒ තිවිණ ධම්ය හා සම වුවක්
තොමැත්. මෙයන් උතුම් දහම් ගුණයකි.
ඒ සත්‍යයෙන් සියලු සත්තට සෙන්ම වේවා!.
- 5 උතුම් වු බුදුරජ තෙම යම් සමාධියක්
පැසසුයේ ද. ඉතා පිරිසිදු වු ඒ සමාධිය
ආනත්තරික සමාධිය යි. මෙයන් උතුම් දහම්
ගුණයකි. ඒ සත්‍යයෙන් සියලු සත්තට සෙන්ම වේවා!.
- 6 උතුමන් පසස්තා ලද යම් පුද්ගලයෝ ඇට දෙනෙක්
වෙත් ද. ඔවුනු යුගල වගයෙන් සතරක් වෙති.
බුදුන්ගේ සවි වු උතුවහනසේලා සිවි පසය
පිළිගැනීමට සුදුසේයෝ ය. ඔවුන් කෙරෙහි දෙන ලද
දැ මහත් අනුසස් ඇත්තොය. මෙයන් උතුම් සහ
ගුණයකි. ඒ සත්‍යයෙන් සියලු සත්තට සෙන්ම වේවා!.
- 7 යමෙක් තම විද්‍යුත්තෙහි සිත යොද ස්ථීර
සමාධියෙන් යුත් සිතිත් කෙලෙසුන් කෙරෙන්
තික්මීම ඇත්තාහු ද ගොයුම් සසුත්තෙහි පැමිණිය
සුත්තට පැමිණ තිවණ සතුවින් විදි ද මෙයන් සහ
ගුණයකි. ඒ සත්‍යයෙන් සියලු සත්තට සෙන්ම වේවා!.
- 8 තිරසර ලෙසින් පොලුවේ සිටුවත ලද ඉනුවිලය
යම්සේ සිවිදිගින් හමන සුළහින් තොසෙලවිය
හැකුකේද. වතුරාය් සත්‍ය තුවණීන් දකින උතුම්
පුරුෂයා ද එබදුය. මෙයන් උතුම් සහ ගුණයකි.
ඒ සත්‍යයෙන් සියලු සත්තට සෙන්ම වේවා!.
- 9 බුදුන්වහනසේ විසින් මතාකොට දෙසන ලද සිවිසස්
ධම්ය ගැඹුරින් දත් සෝවාන් අයෙක් පමාචු මූත්
අවවැති උතුපත්තියක් තොගනි.
මෙයන් උතුම් සහ ගුණයකි.
ඒ සත්‍යයෙන් සියලු සත්තට සෙන්ම වේවා!.

10 සහාවස්ස දස්සන සම්පදාය තයස්සු ධම්මා ජහිතා හවත්ත් සක්කායදීවයි විවිකිවිකකද්ව සිලබෙතංචාපි යදත්පි කිකද්වී වතුහපායේහි ව විෂප්පම්ත්තේන් ජවාහිධානාති අහඛබෝ කාතු. ඉදුම්පි සංස් රතනං පණිතං ඒන්න සව්වෙන සූචන්පි හෝතු

11 කිකද්චාපි සෝ කම්මං කරෝති පාපක. කායේන වාචා උදවෙන සාචා අහඛබෝ සෝ තස්ස පටිවිජාය අහඛබෙනා දැව්යපදස්ස වුත්තා ඉදුම්පි සංස් රතනං පණිතං ඒන්න සව්වෙන සූචන්පි හෝතු

12 වතප්ප ගුම්බේ යථාප්පස්සිතග්ගේ ගිම්හානමාස් පයුමස්ම්. ගිම්හේ තපුපමං ධම්මවරං අදේසයි තිබ්බානගාම්. පරමං හිතාය ඉදුම්පි බුද්ධේ රතනං පණිතං ඒන්න සව්වෙන සූචන්පි හෝතු

13 වරෝ වරකද්කු වරදෝ වරාහරෝ අනුත්තරෝ ධම්මවරං අදේසයි ඉදුම්පි බුද්ධේ රතනං පණිතං ඒන්න සව්වෙන සූචන්පි හෝතු

14 බිණං පුරාණං නවං නත්පි සම්හවං විරත්තවිත්තා ආයතිකේ හවස්ම්. තේ බිණබිජා අවිරුළිහිවිපත්දා තිබ්බන්ති දිරා යථායම්පදිපෝ ඉදුම්පි සංස් රතනං පණිතං ඒන්න සව්වෙන සූචන්පි හෝතු

15 යානිධ භාතාති සමාගතාති භුම්මාති වා යානිව අන්තලික්බේ තථාගතං දේවමතුස්ස පුළුත. බුද්ධං තමස්සාම සූචන්පි හෝතු

16 යානිධ භාතාති සමාගතාති භුම්මාති වා යානිව අන්තලික්බේ තථාගතං දේවමතුස්ස පුළුත. ධම්මං තමස්සාම සූචන්පි හෝතු

17 යානිධ භාතාති සමාගතාති භුම්මාති වා යානිව අන්තලික්බේ තථාගතං දේවමතුස්ස පුළුත. සංසං තමස්සාම සූචන්පි හෝතු

10 සෝවාත් වූ මොහුගේ කය පිළිබඳ විසි අයුරකින් පැවති දාශේයියද. බුද්ධයාදී අට තැනක පැවති සැකයද ගෝසිල ගෝවනාදිය යන යම් කිසි දාශේයක්ද යන තුත් අකුගල ධම්යෝ ප්‍රහිත වුවාහු වෙති. සතර අපායෙන් ද මිදුන් වෙයි. සය වුදුරුම් මහ පවි කිරීමට තොයදේ. මෙයන් උතුම් සහ ගුණයකි. ඒ සත්‍යයෙන් සියලු සත්ත්වට සෙන්ම වේවා!

11 සිත, කය හෝ වවතයෙන් කරන කිසියම් අකුසල් සැහැවීම සෝවාත් වුවනට තුෂ්ඩසුය. එයට හේතුව තිවත් මග දැක සිටිමය. මෙයන් උතුම් සහ ගුණයකි. ඒ සත්‍යයෙන් සියලු සත්ත්වට සෙන්ම වේවා!

12 ගිමන් මාස අතුරෙහි පළමු වැනි ගිමන් මසෙහි අතුරිකිවිල්ල සූපිපි මල් ඇති වත ලැහැබක් යම සේදු. එවැනි තීවණාට යන මග පෙන්වන්නාවූ උතුම් ලොවිතරා ධම්ය සත්වයන්ට හිත පිණීස දේශෙනා කෙලුය. මෙයන් උතුම් බුදු ගුණයකි. ඒ සත්‍යයෙන් සියලු සත්ත්වට සෙන්ම වේවා!

13 උතුම් වූ තීවණ දත්තා වූ දෙව් මිනිසුන්ට උතුම් මාගීය එලවුවා වූ අනුත්තර වූ බුදුරජ තෙම උතුම් ලොවිතරා ධම්ය දේසිය. මෙයන් උතුම් බුදු ගුණයකි. ඒ සත්‍යයෙන් සියලු සත්ත්වට සෙන්ම වේවා!

14 පැරණි කම් සහමුලින්ම සිදින වත්මන් කම් විපාක තොදේ. තැවත ඉපදිමෙහි ආසා තැත. කෙලුස් තැනි එතුමෝ පහන් තීවිසේ තීවි සැනසේ. මෙයන් උතුම් සහ ගුණයකි. ඒ සත්‍යයෙන් සියලු සත්ත්වට සෙන්ම වේවා!

15 මෙහි රස්වූ අහසෙහි හෝ පොලුවෙහි හෝ යම් භාතයෝ වේ නම් දෙව් මිනිසුන් විසින් පුදන ලද තථාගත වූ බුදුන් වදිමු. ඒ සත්‍යයෙන් සියලු සත්ත්වට සෙන්ම වේවා!

16 මෙහි රස්වූ අහසෙහි හෝ පොලුවෙහි හෝ යම් භාතයෝ වේ නම් දෙව් මිනිසුන් විසින් පුදන ලද ධම්ය වදිමු. ඒ සත්‍යයෙන් සියලු සත්ත්වට සෙන්ම වේවා!

17 මෙහි රස්වූ අහසෙහි හෝ පොලුවෙහි හෝ යම් භාතයෝ වේ නම් දෙව් මිනිසුන් විසින් පුදන ලද සංසියා වදිමු. ඒ සත්‍යයෙන් සියලු සත්ත්වට සෙන්ම වේවා!

කරණීය මෙත්ත සුතුය

- 1 කරණීය මත්ප කුසලේන
යා තං සන්තං පදං අහිසමෙවිච
සක්කෝ උජ්ච්ච සුජ්ච්ච
සුවවො වස්ස මූද අනතිමානී
- 2 සන්තුස්ස කොව සුහරෝව
අප්ප කිවවොව සල්ලගුකවුන්නී
සන්තින්දුයොව නිපකොව
අප්පගබලො කුලේසු අනතුගිද්ධෝ
- 3 තව බුද්ධං සමාවටේ කිකද්වියේන
විකද්කු පරේ රුපවදුයුයු
සුබිනෝවා බෙමිනෝ නොන්ත
සබල්බ සන්පා හටන්ත සුබිතත්පා
- 4 යේ කේවි පාණ හැතත්පී
තසාවා එළවරා වා අනවස්සා
දැසාවා යේ මගත්තාවා
මත්තයිමා රස්ස කාණුකපුලා
- 5 දිවියා වා යේව අද්දිවියා
යේව දුරේ වසන්ති අවිදුරේ
හැතාවා සම්හවේසි වා
සබල්බ සන්පා හටන්ත සුබිතත්පා
- 6 ත පරෝ පරං නිකුබ්බේථ
තාති මකද්ශේද්ප කන්ප්වි තං කකද්වි
බඩාරෝසනා පටිස සකද්කදා
තාකද්කදමකද්කදස්ස දුක්බ මිවිජෝය
- 7 මාථා යථා නියං පුත්තං
ආයුසා ඒක පුත්ත මතුරක්බේ
එ්වම්පි සබ්බ හැතේසු
මාත සංහාවයේ අපරිමාණං
- 8 මෙත්තංව සම්බ ලෝකස්මි
මාත සම්හාවයේ අපරිමාණං
දිද්ධං අධෝ ව නිරියංව
අසම්බාධං අව්‍යාරං අසපත්තං
- 9 නිවියං වරං නිසින්නෝවා
සයානෝවා යාවතස්ස විගතමිද්ධෝ
ඡතං සතිං අධිවියෝය
ඛග්ම මෙතං විහාරං ඉදමාභු
- 10 දිවියිංව අනුපගම්ම සිලවා
දස්සනේන සම්පන්නෝ
කාමේසු විනෙයා ගේදං
තහි ජාත ගබ්හසෙයාං පුතරේතිති

සිංහල තේරුම්

පිටුව 10

- 1 නිවත් ලැබ ගැනුමට යමක් කළ යුතු තම් දක්ෂයා
විසින් එය කළ සුතුය. හේ සැංශ්‍ර වුවෙක්, මනාව
කෙලින් වුවෙක්, කිකරු වුවෙක් වේවා. නිහතමාන
අැත්තෙක් ද වේවා!.
- 2 සතුවු වුවෙක්, පොෂණය කිරීමෙහි පහසු වුවෙක්,
අල්ප වැඩ ඇත්තෙක්, සැහැල්ලු පැවතුම් ඇත්තෙක්,
සන්ගුන් ඉදුරන් ඇත්තෙක්, තුවණ ඇත්තෙක්,
කුලයෙහි නො ඇලුතෙක් වේවා!.
- 3 තුවණ ඇති අයගේ දෙසට ලක්වත සුළු වරදක්
හෝ නොකරයි. සියලි සත්තන් සැප ඇත්තොව්, බිය
රුවදුරු තැත්තොව වෙත්වා!. සැපවත් සිත්
ඇත්තොව් වෙත්වා!.
- 4 කෙලෙස් ඇති තැති සියලි පණ ඇති.
දිග සන්ති, මහත් සිරුරු ඇති, මැදුම් සිරුරු
ඇති, මිටි සන්තුද, වට සන්තුද,
- 5 ඇසිට පෙනෙන, නොපෙනෙන, ලග මෙන්ම දුර
වසනා, රුපන්තාවූ ද, රුපදීමින් සිටිනා වූද සියලු
සන්වයෝ තිදුක් වෙත්වා!.
- 6 කිසි තැතක අනෙකක් අනෙකක වංචා
නො කෙරේවා. ඒ කිසිවෙක් තට අවමන්
නො කෙරේවා. බැණීමෙන්ද කෝපයෙන්ද
ඕවනාවන්ගේ දුක කැමැති නො වේවා!.
- 7 මටි නොමෝ තමාගේ එකම පුතා ආයුෂයෙන්
රකිද එ මෙන් සියලු සත්තන් කෙරෙහි
අප්‍රමාණ මෙන් සිත වතන්තේය.
- 8 පමණක් තැති ගැහැට තැති, තරහ තැති,
සතුරන් තැති සිතෙහි වූ මෙන් සිත රුධි ද
යට ද සරස ද සියලු ලෝකයෙහි වතන්තේය.
පතුරවත්තේ ය.
- 9 සිටින, ඇවිදිත, ඩිඳිත, නිදිනා වේලෙහි යම් තාක්
කල් නොතිද සිටින තෙක් මේ මෙන් සිහිය
වතන්තේය. මේ මෙන් විහරණය මේ සසුනෙහි
බඡ විහරණය යයි කියති.
- 10 දෘශ්වියට ද නො පැමිණ සිල් වත් ව දැකීමෙන්
සුක්ත වුයේ වස්තු කාමයෙහි ගේප බව
සහමුලින් තැති කොට ඒකාන්තයෙන් මටි කුස
පිළිසිද ගැනීමට තැවත නො එත්තේය.

මහා ජයමංගල ගායා

- 1 මහා කාරුණිකේ නායෝ - හිතාය සබැංපාණීන්
පූරෙන්වා පාරමි සබැං - පත්තේ සම්බෝධීමුන්තම්
ඡේන්ත සවිච්චාජේන් - හෝතු මේ ජයමංගල。
- 2 ජයත්තේ බෝධියා මූලේ - සක්‍රාන්තං නන්දිවද්ධනේ
ඡේව මය්හා ජයෝ හෝතු - ජයස්සු ජයමංගල。
- 3 සක්‍රාන්වා බුද්ධ රතනං - ඔස්සය උත්තමං වරං
හිත දේවමනුස්සානං - බුද්ධතේජේත සොත්වීනා
තස්සන්තු පද්ධතා සබැං - දික්ඛාවුපසමෙන්තු මේ
- 4 සක්‍රාන්වා ධම්ම රතනං - ඔස්සය උත්තමං වරං
පරිලාභු පසමනං - ධම්මතේජේත සොත්වීනා
තස්සන්තු පද්ධතා සබැං - හයාවුපසමෙන්තු මේ
- 5 සක්‍රාන්වා සංස රතනං - ඔස්සය උත්තමං වරං
ආහුතොයයේ පාහුතොයයේ - සංසතේජේත සොත්වීනා
තස්සන්තු පද්ධතා සබැං - රෝගාවුපසමෙන්තු මේ
- 6 යං කිකද්වී රතනං ලෝකේ - විජ්ජති විවිධා පූඩ්
රතනං බුද්ධ සමං තත්ත්වී - තස්මා සොත්වී හටන්තු මේ
- 7 යං කිකද්වී රතනං ලෝකේ - විජ්ජති විවිධා පූඩ්
රතනං ධම්ම සමං තත්ත්වී - තස්මා සොත්වී හටන්තු මේ
- 8 යං කිකද්වී රතනං ලෝකේ - විජ්ජති විවිධා පූඩ්
රතනං සංස සමං තත්ත්වී - තස්මා සොත්වී හටන්තු මේ
- 9 තත්ත්වී මේ සරණං අකද්ධදං - බුද්ධයේ මේ සරණං වරං
ඡේන්ත සවිච්චාජේන් - හෝතු මේ ජයමංගල。
- 10 තත්ත්වී මේ සරණං අකද්ධදං - ධම්මෝ මේ සරණං වරං
ඡේන්ත සවිච්චාජේන් - හෝතු මේ ජයමංගල。
- 11 තත්ත්වී මේ සරණං අකද්ධදං - සංස්කෝ මේ සරණං වරං
ඡේන්ත සවිච්චාජේන් - හෝතු මේ ජයමංගල。
- 12 සබැංතියෝ විව්ජජත්තු මා මේ හටන්වන්තරායෝ -
- සබැංරෝගා විනස්සනු
- සුවී දිසායුකෝ හට්වී
- 13 හටනු සබැංමංගලං සබැං බුද්ධානුහාවෙන -
- රක්ඛන්තු සබැං දේවතා
- සද සොත්ත්වී හටන්තු මේ
- 14 හටනු සබැංමංගලං සබැං ධම්මානුහාවෙන -
- රක්ඛන්තු සබැං දේවතා
- සද සොත්ත්වී හටන්තු මේ
- 15 හටනු සබැංමංගලං සබැං සංසානුහාවෙන -
- රක්ඛන්තු සබැං දේවතා
- සද සොත්ත්වී හටන්තු මේ
- 16 තක්ඛන්තයක්ඛනාතං පරිත්තස්සානුහාවෙන -
- පාපග්ගහන්වාරණා
- හන්තු තොස්ස උපද්ධවේ

සිංහල තේරුම්

- 1 මහා කාරුණික බුදුරජාණන් වහන්සේ සියලු
සහයයන්ට හිත සුව පිණිස පාරමිනා පූරා
ඇදුබවට පැමුණිහි. ඒ සත්‍යයේ බලයෙන් මට
ජය මංගලයක් වේවා!
- 2 ජය ග්‍රී මහා බෝ මූලදී ගාක්‍ය තොමෝ මාර
සේනා පරදාවා ජය ලැබූ ආකාරායෙන් මට ද
ජය ලැබේවා! ජය මංගලයක් වේවා!
- 3 දෙවි මිනිසුන්ට හිත සුව සලසන්නාවු බුද්ධ
රත්නය උත්තම් බෙහෙතකි. ඒ තේජසින් මගේ
සියලු උවදුරු තැසේවා! සියලු දුක් දුරුවේවා!
- 4 කෙලෙස් ගින්නෙන් ඇතිවන දැව්ල්ල
සංසිද්ධාවන ධර්ම රත්නය උත්තම් බෙහෙතකි. ඒ
තේජසින් මගේ සියලු උවදුරු තැසේවා!
සියලු හය දුරු වේවා!
- 5 දුරසිට ගෙනවුත් පුදන සිව්පසය පිළිගැනීමට
සුදුසු සංසරත්නය උත්තම් බෙහෙතකි. ඒ
තේජසින් මගේ සියලු උවදුරු තැසේවා! සියලු
රෝග දුරු වේවා!
- 6 මේ පෙලුෂ්තලෙහි ඇති කිසිම වස්තුවක්
බුද්ධ රත්නයට සම කළ තොගුකු. ඒ
සත්‍යයෙන් මට සියලු යහපත වේවා!
- 7 මේ පෙලුෂ්තලෙහි ඇති කිසිම වස්තුවක්
රෝම රත්නයට සම කළ තොගුකු. ඒ
සත්‍යයෙන් මට සියලු යහපත වේවා!
- 8 මේ පෙලුෂ්තලෙහි ඇති කිසිම වස්තුවක්
සංස රත්නයට සම කළ තොගුකු. ඒ
සත්‍යයෙන් මට සියලු යහපත වේවා!
- 9 බුදුරජාණන් වහන්සේ මට එකම සරණ
වන සේකු. අන් කිසිම සරණක් තැත. ඒ
සත්‍යයේ බලයෙන් මට ජය මංගලයක් වේවා!
- 10 ධර්ම රත්නය මට එකම සරණ ය. අන්
කිසිම සරණක් තැත. ඒ සත්‍යයේ බලයෙන්
මට ජය මංගලයක් වේවා!
- 11 සංස රත්නය මට එකම සරණ ය. අන්
කිසිම සරණක් තැත. ඒ සත්‍යයේ බලයෙන්
මට ජය මංගලයක් වේවා!
- 12 සියලු උවදුරු දුරු වේවා! සියලු රෝග
විනා වේවා! කිසිම අනතුරක් තොවේවා !
දිර්සායුප සැප ලැබේවා !
- 13 හැම මංගලයක්ම වේවා! සියලු දෙව්යෝ
රකිත්වා ! සියලු බුදුරුන්ගේ බලයෙන් මට
සැම ද සුව සේත් වේවා!
- 14 හැම මංගලයක්ම වේවා! සියලු දෙව්යෝ
රකිත්වා ! සියලු ධර්මරත්ත්වයේ බලයෙන්
මට සැම ද සුව සේත් වේවා!
- 15 හැම මංගලයක්ම වේවා! සියලු දෙව්යෝ
රකිත්වා ! සියලු සංසරත්ත්වයේ බලයෙන්
මට සැම ද සුව සේත් වේවා!
- 16 තක්ෂනු ග්‍රහ අපලයන්ද ගක්ෂහනයන්ගෙන්
හා පාඨී ග්‍රහයන්ගෙන් වන දෙසයන්ද ද
සියලු උපද්ධවයන්ද පිරිතේ අනුහසින් දුරු
වේවා!

පිටුව 11

යෙන් ගාරා

- 1 යන්දුන්තිමිත්තං අවමංගලකද්ව
යෝ වාමනාපෝ සකුණස්ස සද්ධේ
පාපග්ගහෝ දුස්සුපිතං අකත්තං
බුද්ධානුහාවෙන විනාසමෙන්ත
- 2 යන්දුන්තිමිත්තං අවමංගලකද්ව
යෝ වාමනාපෝ සකුණස්ස සද්ධේ
පාපග්ගහෝ දුස්සුපිතං අකත්තං
ධම්මානුහාවෙන විනාසමෙන්ත
- 3 යන්දුන්තිමිත්තං අවමංගලකද්ව
යෝ වාමනාපෝ සකුණස්ස සද්ධේ
පාපග්ගහෝ දුස්සුපිතං අකත්තං
සංසානුහාවෙන විනාසමෙන්ත
- 4 සබඩා බලප්පත්තා
පච්චානකද්ව යං බලං
අරහත්තානකද්ව තෙලේන
රක්බං බන්දම සබඩයෝ

සිංහල තේරුම්

පිටුව 12

- 1 දුර්තිමිති, අවමංගල, අයහපත් පක්ෂීන් හැඳු හඩ,
පාප ගුහ, දේශ, තරක හිත පෙතීම යන සියල්ල
බුද්ධානු හාවයෙන් විනාශ වෙත්වා!
- 2 දුර්තිමිති, අවමංගල, අයහපත් පක්ෂීන් හැඳු හඩ,
පාප ගුහ, දේශ, තරක හිත පෙතීම යන සියල්ල
ධම්මානු හාවයෙන් විනාශ වෙත්වා!
- 3 දුර්තිමිති, අවමංගල, අයහපත් පක්ෂීන් හැඳු හඩ,
පාප ගුහ, දේශ, තරක හිත පෙතීම යන සියල්ල
සංසානු හාවයෙන් විනාශ වෙත්වා!
- 4 සියලු බුදුවරුන්ගේ, පසේ බුදුවරුන්ගේ,
රහතුන්ගේ යම් බලයක් වේ නම් ඒ තේරුසින්
හැම අයුරින්ම ආරක්ෂා කරන්වා!

සිර ධීත් මදි තෙපේ⁹
ජය සිද්ධි මගිද්දී මහා ගුණා
අපටමිත ප්‍රක්ෂාධාධිකාරස්ස
සබෑන්තරාය නිවාරණ සමත්ථස්ස
හගවතෝ අරහතෝ සම්මා සම්බුද්ධස්ස
ද්වත්තිංස මහාපූරිස්සලක්ඛනාතු හාවත
අධින්යත්තාත්ත්වයන්දරන්ලක්ඛනාතු හාවත
අව්‍යුත්තරසනමංගලලක්ඛනාතු හාවත
ප්‍රබෑණ්ණරංස්‍යාතු හාවත
කෙතුමාලාතුහාවත
දසපාරමිතාතු හාවත
දසරුපපාරමිතාතු හාවත
දසපරමත්ථාපාරමිතාතු හාවත
සිලසමාධිපක්ෂද්ධාතු හාවත
බුද්ධාතු හාවත
ධම්මාතු හාවත
සංසාතු හාවත
තේජාතු හාවත
ඉද්යාතු හාවත
බලාතු හාවත
යෙදුයාධම්මාතු හාවත
වතුරාසිතිසහස්ස දම්මක්ඛන්ධාතු හාවත
නවලොකාත්තර දම්මාතු හාවත
අවියංගිකමග්ගාතු හාවත
අවියසමාපත්‍යාතු හාවත
ප්‍රලිජ්ජක්ධාතු හාවත
මෙත්තා කරුණා මූදිතා උපේක්ඛාතු හාවත
සබෑපාරමිතාතු හාවත
රතනත්තයසරණාතු හාවත
මයිහං *

සබෑ රෝග
සොක උපද්දව
දුක්ක දේමනස්සු පායාසා විනස්සන්තු
සබෑ සංකප්පා මයිහං* සම්ප්රේතන්තු
දිසායුකෝ තොතු සත්වස්සන්තිවෙන සමංගිකෝ
හොතු සබෑදා

ආකාස පබෑත වන ගුම් තතාක
ගංගා මහා සමුද්‍ර ආරක්ෂක දේවතා
සදා අම්හේ* අනුරක්ෂන්තු
සබෑ බුද්ධානහාවත
සබෑ දම්මාතුහාවත
සබෑ සංසාතුහාවත
බුද්ධරතනං දම්මරතනං සංසරතනං
තිණ්ණං රතනානං ආතුහාවත
වතුරාසිති සහස්ස දම්මක්ඛන්ධාතුහාවත
පිටකත්තයාතුහාවත
පිනසාවකාතුහාවත
සබෑවේ මේ* රෝග
සබෑවේ මේ* භයා
සබෑවේ මේ* අන්තරායා
සබෑවේ මේ* උපද්දවා
සබෑවේ මේ* දුන්තිමිත්තා
සබෑවේ මේ* අවමංගලා

විනස්සන්තු

ග්‍රී සොහාගා දෙයේ බුද්ධි තේරුස් ඇත්තාවු ද
ජය සිද්ධි මහා ඉර්ධි මහා ගුණ ඇත්තාවු ද
අපුමාණ පුණ්‍යසම්පත්තියක් ඇත්තාවු ද
සතලාත්තරාය දුරිහුත කිරීමේ ගක්තිය ඇත්තාවු ද
ප්‍ර හාගාවත් අරහත් සමාක් සම්බුද්ධයන් වහනස්ගේ
දෙතිස් මහා ප්‍රටිස් ලකුණු අනුහසින් ද
අසු අනුව්‍යක්දුත්ත ලකුණු අනුහසින් ද
එකසිය අටක් මහුල් ලකුණු අනුහසින් ද
සවණක් සණ බුදුරුස් අනුහසින් ද
කේතුමාලාවේ අනුහසින් ද
දස පාරමිතාවන්ගේ අනුහසින් ද
දස උප පාරමිතාවන්ගේ අනුහසින් ද
දස පරමත්ථ පාරමිතාවන්ගේ අනුහසින් ද
සිල සමාධි පක්ද්ධාවන්ගේ අනුහසින් ද
සම්බුදුරදුන්ගේ අනුහසින් ද
සදහම් බලයේ අනුහසින් ද
මහ සහරුවතේ අනුහසින් ද
තේශස්වල අනුහසින් ද
ඉර්ධිවල අනුහසින් ද
බලපරාකුමයේ අනුහසින් ද
දැනගතයුතු දර්මයේ අනුහසින් ද
අසුහාර දහසක් දම්ස්කන්ධයේ අනුහසින් ද
නව ලොකෝත්තර දමියේ අනුහසින් ද
ආය් අඡ්ටාංගික මාර්ගයේ අනුහසින් ද
අවසමවත් අනුහසින් ද
ඡඩ අහිඥවත්ගේ අනුහසින් ද
මෙත්තා කරුණා මූදිතා උපේක්ෂා ගුණ අනුහසින් ද
සියලු පාරමිතාවන්ගේ අනුහසින් ද
තෙරුවත් සරණේ අනුහසින් ද
මාගේ
සියල් රෝගයන් ද
සියල් ගොකයන් ද සියල් උවදුරු ද
සියල් දුක් දේමනස් ද දුරුවේවා!
මාගේ සියල් පැතුම් ඉචුවේවා
දිසායුම ලබා සියවසක් ජෙවත්වීමේ වාසනාව
රිදුවේවා!

අහස, පර්වත, වත සුම් තතාකයන්හි ද
ගංගා හා මහා සමුද්‍රයන්හි ද ආරක්ෂක දෙව් දෙව්මද මා රකිවා!
සියල් බුදු බලයෙන් ද
සියල් සදහම් බලයෙන් ද
සියල් සහසරුනීන් ද
ඛදු දම් සහ යන
රතනතුයේ බලයෙන් ද
අසුහාර දහසක් දම්ස්කන්ධයේ බලයෙන් ද
තුන් පිටකයේ බලයෙන් ද
බුද්ධ ග්‍රාවකයන්ගේ බලයෙන් ද
මාගේ සියල් රෝග ද
මාගේ සියල් එය ද
මාගේ සියල් රෝග අන්තරායන් ද
මාගේ සියල් උවදුරු ද
මාගේ සියල් අසුබ තිමිති ද
මාගේ සියල් අවමංගලයන් ද විනාග වේවා!

ආයවච්චකා
ඒනවච්චකා
සිරිවච්චකා
යසවච්චකා
බලවච්චකා^{*}
වණ්නවච්චකා
සුබවච්චකා තොතු සබඳා

දුක්ක රෝග පයා වෙරා
සොකා සබලේ උපදේශවා
අනෙකා අන්තරායාපි විනස්සන්තුව තෙරසා
ජයසිද්ධි ධනං ලාහෝ
සොත්තී භාග්‍යං සුබං බලං
සිරි ආයු ව වණ්ණෝව
හෝගවුද්ධි ව යසවා
සතවස්සො ව ආයු ව
ඡිව සිද්ධි භවන්තු මේ*

ආයු වැඩිවේවා
ඒනය වැඩිවේවා
සිරිය වැඩිවේවා
යසස වැඩිවේවා
බලය වැඩිවේවා
පැහැය වැඩිවේවා
සැපය වැඩිවේවා! ජයම වේවා!
සියල් දුක් රෝ බිය වෙරය
සොක උවදුරු
අනේක අනතුරු දුරුවේවා! සාමය ලැබේවා!
ජය ධන ලාහ
යහපත සැප බලය
සිරිය ආයුස සිරුර පැහැය
සම්පත යසස දියුණුව
සියවස ආයු ලැබ
මා නිබදව සැරදේවා!

* අනුන් වෙනුවෙන් කියන විට ‘මේ’ වෙනුවට ‘නේ’ ද ‘අමිහේ’ වෙනුවට ‘නුමිහේ’ ද යොදන්න

සිංහල තේරුම්

- අච්චිසි පිරිත**
- 1 තණ්හාන්කරෝ මහා විරෝ
මේධාන්කරෝ මහායසෝ
සරණාන්කරෝ ලොකහිනො
දිපංකරෝ ජ්‍යෙන්තරෝ
 - 2 කොණ්ඩකද්ධා ජනපාමොක්බෝ
මංගලෝ පුරිසාසහෝ
සුමනෝ සුමනෝ දිරෝ
දේවනෝ රත්වද්ධනෝ
 - 3 සොහිනෝ ගුණසම්පන්තනෝ
අනොමදස්සී ජුන්තනමෝ
පදුමෝ ලොකපජ්ජෝනෝ
තාරදෝ වරසාරවී
 - 4 පදුමුන්තරෝ සත්තසාරෝ
සුමේදෝ අග්ගුළුග්ගලෝ
සුජානෝ සබෑලලෝකග්ගෝ
පියදස්සී නරාසහෝ
 - 5 අත්ථදස්සී කාරුණීකෝ
ඩම්මලදස්සී තමොනුදෝ
සිද්ධත්ථෝ අසමෝ ලොකෝ
තිස්සෝ වරදස්වරෝ
 - 6 ප්‍රූස්සෝ වරදසම්බුද්ධෝ
විපස්සීව අනුපමෝ
සිඛ් සබෑහිනෝ සත්ථා
වෙස්සඟ සුබද්‍යකෝ
 - 7 කකුසනුදෝ සත්ථවාහෝ
කොණාගමනෝ රණකද්ජහෝ
කස්සපෝ සිරිසම්පන්තනෝ
ගෝනමෝ සක්‍රාපුංගවෝ
 - 8 අවය විසති මේ බුද්ධා
සුරෙන්වා දස පාරමි
පෙන්වා මාරාරි සංගාම්
දැඩත්තං සමුපාගමුං
 - 9 තේසං සවිවෙන සිලෙන
බන්ති මෙන්ත බලෙන ව
තේපි මං අනුරක්ෂනත්තා
ආරෝග්‍යන සුබෙන ව
 - 1 තණ්හාන්කර මුති විර ගුණයන් සුතුයි
මේධාන්කර මුති කිත් යසස්න් සුතුයි
සරණාන්කර මුති ලොවට හිතුතිය
දිපංකර මුති රිස් ධාරාවන් සුතුයි
 - 2 කොණ්ඩකද්ධා මුති ජනයාට අධිපතිය
මංගල මුති මිනිස් බවින් අගතුන්
සුමන මුති තොද හිත හා දිරිය ඇතිය
දේවත මුති රති වධවයි
 - 3 සොහින මුති ගුණයෙන් සම්පන්තයි
අනොමදස්සී මුති දත උතුම්
පදුම මුති ලොව පහනක් වැනිය
තාරද මුති උතුම් මග පෙන්වයි
 - 4 පදුමුන්තර මුති සත් හර වැන්තේය
සුමේද මුති පුද්ගල අගතුන්
සුජාත මුති ලොකෝ අග වෙයි
පියදස්සී මුති සෙට තර වෙයි
 - 5 අත්ථදස්සී මුති කාරුණීගුණයෙන් සුක්තයි
ඩම්මලදස්සී මුති අදුර දුරරයි
සිද්ධත්ථ් මුතිට සමකෙක් ලොව තැත
තිස්ස මුති වර දෙන සංවරය
 - 6 ප්‍රූස්ස මුති නිවණ දෙන්තේය
විපස්සීව මුති අසමය
සිඛ් මුති හැමැ හිතයි
වෙස්සඟ මුති සැප ගෙන දේ
 - 7 කකුසද බුදු තියක වන්තේය
කොණාගමන බුදු තෙලෙස් හටින්තේය
කස්සප බුදු සිරියෙන් සම්පන්තය
ගෝනම බුදු සැකිකුල සෙට වන්තේය
 - 8 මෙම අච්චිසි බුදුවරු
දසපාරමි ගුණයෙන් සපිරේ
කෙලෙස් මරුන් ජය ගෙන
සම්බුදු වන්තේය
 - 9 ඒ බුදුවරුන්ගේ සිලයේ බලයෙන් ද ඉවසුම්
මෙන් කරුණ ගුණයෙන් ද නිදුක් නිරෝගීව
පිටත්වන්තට ආරක්ෂාව ලැබේවා!

- 1 දියාසු දස හාගේසු - යිතා බුද්ධානු හාවතෝ වේරාපි අන්තරායාපි - විතස්සන්තු අසේසතෝ ඒවා මාදි ගුණෝපේතං - පටිත්තං තං හණාමහේ
- 2 පදුමුත්තරෝ පුරත්වී මායං - අග්ගීමිහිවේව රේවතෝ දක්ඩිනෝ කස්සපෝ බුද්ධෝ - තිරිතෝ ව සුමංගලෝ පවිත්මේ ව සිඛ බුද්ධෝ - වායවා මේධංකරෝ
- 3 උත්තරෝ පියදස්සී ව - රේගාතෝ දීපංකරෝ පථවා කකුසන්ධෝ ව - ආකාසේ සරණංකරෝ අවිවත්තරායා සබඩා තේ - සෝක රෝගා හයාපි ව විතස්සන්තු සද තුය්හං - සබැවිතයා පලෝසු ව
- 4 යක්බාදී දේවතාහි ව - රාජ වෝරාහි අග්ගීහි අමුනුස්සේහි සබඩාහි - තිරවිජාන ගතේහි ව ජාතා උපද්දවා සබඩා - විතස්සන්තු අසේසතෝ
- 5 සිරස්මිං තේ බුද්ධ සෙවයෝ-සාරිපුත්තෝ ව දක්ඩිනෝ පවිච්මේ තව ආතන්දෝ - වතුදීයා බිණාසවා සමත්තා ලෝකපාලා ව - ඉත්ද දේවෝ ව බුහුම ව ඒත්සං ආනුහාවේන - සබැවුපද්ද මුපද්දවා අන්කා අන්තරා යාපි - විතස්සන්තු අසේසතෝ

- 1 දස දියාවන්හි සිටියාවූ බුදුවරුන්ගේ ආනුහාවයෙන් වෙරයෝද අනතුරුද ඉතිරි තැකිව විනාශ වෙත්වා මේ ගුණ වලින් යුතු පිටතක් කියනු ලැබේ.
- 2 උතුම්බූ පදුම බුදුන් තැගෙනහිර දිගාවතන්ද. ගිණී කොණීන් රේවත බුදුන්ද. කාශ්‍යප බුදුන් දකුණීන්ද මංගල බුදුන් තිරිතෙන්ද. සිඛ බුදුන් බටහිරෙන් ද. වයඹින් මේධංකර බුදුන් ද වැඩසිටිති.
- 3 උතුරින් පියදස්සී බුදුන් ද. රේසාතෙන් දීපංකර බුදුන් ද. පොලොවෙහි කකුසද බුදුන් ද. අහසේහි සරණංකර බුදුන්ද වැඩසිටිති. ඒ සියලු බුදුවරුන්ගේ ආනුහාවයෙන් සියලු අනතුරු ගොකා. රෝග. හය ආදිය විනාශවේවා!
- 4 යසු දේව.රජ. සොර සතුරු ගිති ආදියෙන් ඇති වන උවදුරුද. අමතුප්‍රාන්තෙන්. තිරිසන් සත්වයින් ගෙන්. සියලු ඉටියව් පැවැත්මෙන් ඇතිවන උවදුරුද විනාශවේවා!.
- 5 ඔබ සිරසෙහි ඒ උතුම් බුදුරජාණන් වහන්සේය. දකුණත සැරිපුත් රහතන්. පිටුපස ආනන්ද තෙරුන්වේ. තැම අතින්ම ලෝක පාලක ඉඟු දෙවී යා හා බුහුමයාය. මේ සියල්ලන්ගේ ආනුහාවයෙන් සියලු උපදුවයෝද ඉතිරි තැකිව විනාශ වේවා!.

වතුවිසන් බුද්ධොති යො හවිස්සන් උත්තම්
පාරම් බල පූත්තෙහි ජල තන්දන උත්තම්.

අනොමානි ජලං තීර උත්තම් පත්ත විවරේ
පාරම් තේ ජලං ගොති සර්ව බන්ධන ජේදන.

ආතන්දෙති මහා පෝරං උත්තම් දම්ම හැණ්ඩක.
යෙන හිකුව මහා පෝරං සයනේ බන්ධන විධිවෘෂන.

ඉති ශ්‍රී ලෝක බුබෙහි යෙන දම්මානු භාවතො
යන්ත මන්ත ගරං කත්වා වාතාසං බුද්ධානු භාවතො

මූතින්දො ගොති තමො බුද්ධ මාරසනා පවත්ති
දසකාටි සහස්සාති සර්ව බන්ධන ජේදන.

පාරමිතා ගුණො ගොත්ති සො හවිස්සන් උත්තම්
අනෙක ජාති සංසාරං සහස්සං දම්මානුභාවතො

සයාතො වා සහස්සාති උත්තම් ගුණ පූග්ගලො
අසිතිං තෙත ස්විච්චි ස්විච්චිදී හවත්ත මේ

අසිතිං දස තෙපෙන සර්ව හය විතාසන.
සර්ව රෝග විනස්සන්තු හිර බන්ධන ජේදන.

යක්බ හැත පිසාවාත්ම ගුහ දෝඡ විතාසන.
තමස්ත තේ බුඩරාජ ස්විච්චන්තරාය විතස්සන

- 1 පූරෙන්තා පාරමි සඩ්බේ - සඩ්බේ පවිච්චික තායකා සිවලීගැන්තේන් - පරිත්තං තං හණාමහෝ න ජාලති ති ජාලතාම් - ආ, රු, ආම් ඉ ස්වාභා බුද්ධසාම් බුද්ධසත්‍යම්
- 2 පදුමුත්තරෝ තාම ජීතෝ - සඩ්බ ධම්මේසු වක්බුමා ඉතෝ සතසහස්සමිනි - කප්පේ උප්පපත්ත තායකා
- 3 සිවලිව මහා ඒරෝ - - සෝ රහෝ පවිච්යාදින් පියෝ දේව මතුස්සාන් - - පියෝ බාහ්මණ මුත්තමෝ පියෝ තාග සුපණ්ණා තං - - පිණිත්දියං තමා මහ්
- 4 තාසං සිමොව මො සිසං - - තාතාජාලති සඳද්දලිං සදේව මතුස්සප්පාතින් - - සඩ්බ ලාභා උපෙන්තු මේ
- 5 සත්තා හං ද්වාර මුළුහෝ හං - - මහාදුක්ක් සමප්පිතෝ මාතා මේ ජන්ද දතෙන - - ජ්වමාසී සුදුක්ක්විතා
- 6 කේස්සු ජිත්ත මාතෙසු - - අරහත්තමපාප්‍රාණී දේවා තාගා මතුස්සා ව - - පවිච්යාත් පතෙන්තිම්
- 7 පදුමුත්තර තාමකද්ව - - විපස්සීං ව විනායකං සංප්‍රාපියේ පමුදිතා - - පවිච්යාත් විසේසතෝ
- 8 තතෝ තේසං විසේසේන - - කම්මාතං විපුලුත්තමං ලාභං ලාභාම් සඩ්බත්ථ - - වතෝ ගාමේ ජල් එල්
- 9 තදා දේවෝපතිතේන්හි - - මමත්ථාය මහාමති පවිච්යාත් මහාවිරෝ - - සයංසෝ ලෝකතායකෝ
- 10 උපවිධතෝ මයා බුද්ධෝ - - ගන්ත්වා රේවතමද්දස්ස තතෝ ජේතවතං ගන්ත්වා - - ජ්තදැග්ගෝ යිපේසී මං
- 11 රේවතං දස්සතන්ථාය - - යද යාති විනායකෝ තිංසහික්බුසහස්සේහි - - සහ ලෝකග්ගතායකෝ
- 12 ලාභීනං සිවලී ඇග්ගෝ - - මම සිස්සේසු හික්බවෝ සඩ්බලෝකහිතෝ සත්තා - - කිත්තයි පරිසාසු මං
- 13 කිලේසා ක්‍රාමිතා මය්හං - - හවා සඩ්බේ සමුහතා තාගෝව බන්ධතං ජේත්වා - - විහරාම් අනාසවෝ
- 14 ස්වාගතං වත මේ ආසි - - බුද්ධ සේවයස්ස සත්තිකං තිස්සෝ විත්තා අනුප්පත්තෝ - - කතං බුද්ධස්ස සාසතං
- 15 පටිසම්භිද වනස්සෝ ව - - විමොක්බාජි ව අවිධමෝ ජලතික්කද සවිපිකලා - - කතං බුද්ධස්ස සාසතං

- 1 සියලු පාරමිතාවන් සම්පූර්ණ කොට සියලු ධර්මයන් අවබෝධ කර ගත්තාවූ ඒ සිවලී මහ රහතන් වහන්සේගේ ගුණ තේරුනුහාවයෙන් මේ පිරිත් අසන්නෙමු.
- 2 මෙයින් කළුප සිය දහසකට පෙර සියලු ධර්මයන් දත් තායකාවූ පදුමුත්තර නම් බුදුරඳන් උපත්තෙය.
- 3 සිවලී මහතෙරුන් ප්‍රත්‍යාග්‍යානයට සුදුසු විය. දෙව් මිතිසුන්ට ප්‍රිය විය. මත්ම්‍යයන් අතර උතුම් විය. තාග සුපර්ණාදින්ටද ප්‍රිය විය. ප්‍රසන්නවූ ඉදුරන් ඇති උන්වහන්සේට ද මම වදිමි.
- 4 සිවලී මහරහතන් වහන්සේව සියලු දෙවියන් හා මිතිසුන් විසින් පුදන ලදී. මට සියලු ලාභයන් වේවා.
- 5 සත් දිනක් මහා දුකකින් මතු කුස ගොත්තාවූ මම මව් පැවැදිවිම සඳහා කැමැත්තදීම නිසා මහා දුකකින් මිදුනෙමි.
- 6 කේස් කපන කළුහිම රහත්හාවයට පත්වීම්. දෙව් සිතිසුන් සමුහයා වෙතද මා විසින් ප්‍රත්‍යායෙන් අනුග්‍රහ කරන ලදී.
- 7 පදුමුත්තර තාම්බුද, විපස්සී තම්බුද, තායකයන් වහන්සේලා විශේෂ වූ ප්‍රත්‍යායෙන් පමුදිත වූ මා විසින් පුදන ලදී.
- 8 ඒ විශේෂ වූ උන්වහන්සේලාට කළවූ මහත්වූ උතුම් කර්මයේ පළයෙන්ද වනයෙහි ගමෙහි ජලයෙහි ගොබ්‍රිමෙහි හා හැමතැනම ප්‍රත්‍යා ලබමි.
- 9 එකලේහි ලෝක තායකාවූ මහ සරරුවන සහිතවූ මහ තුවණුති මහා විරයන්වූ ලෝක තායකයන් වෙන පැමුණීයෙමි.
- 10 පසුව ජේතවනාරාමයට ගියාවූ මා රේවත හික්ෂුව දුටුවෙමි. අනතුරුව බුදුරඳන් විසින් මා ද අග ස්ථානයෙහි තැබු සේක.
- 11 ලෝකතායකයන් වහන්සේ යම් කළුක රේවත හික්ෂුව දැකිමට යාම පිණිස තිස් දහසක් හික්ෂුන් සමග මගට පිළිපත්තේ ය
- 12 සියලු ලෝකයාට හිත පිණිස ගාස්තාන් වහන්සේ මහණෙහි මාගේ සිසුන් අතර ලාභීන්ගෙන් සිවලී අගවන්නේයැයි පිරිස මැද ගුණ කිරීතිය ප්‍රකටකළහ
- 13 ම විසින් කෙලුස් සිදින ලද්දේ හවයෙන් සියලු කෙලුස් තැසුයේ අනාග්‍රුව වූයේ රහත්ව සසර සියලු බැමි සිද වාසය කරමි.
- 14 බුද්ධ ග්‍රේෂ්‍යයකි වහන්සේගේ සම්පාදන මනාව මම පැමුණීයෙමි. තු විද්‍යාවට පත්වූ මා සියලු බුදු සඟුන් කිස තීම්වන ලදී.
- 15 සිවු පිළිඩියාවන් හා අෂ්ට විමොක්ෂයන් ද අහිඡාද ලාභීවූ මා විසින් සියලු බුදු සඟුන් කිස තීම්වන ලදී.

- 16 බුද්ධපුත්තෝ මහාලේරෝ - සීවලි ජින සාචකෝ උග්‍රත්තෝ මහා විරෝ - තේර්සා ජින සාසනං
- 17 රක්බන්තා සීලතෙරේන - ධන වන්තෝ යසස්සිතෝ ජ්වං තේර්ඩා'නුහාවෙන - සද රක්බන්තා සීවලි
- 18 කජ්පයායිනී බුද්ධස්ස - බෝධිමූලේ නීසිදියි මාරස්නජ්ප මද්දන්තෝ - සද රක්බන්තා සීවලි
- 19 දස පාරමි තජ්පත්තෝ - පබ්ලජ ජින සාසනෝ ගෝතම ගාකා පුත්තෝසි - ලේල්න මම සීවලි
- 20 මහා සාචකා අසිතිංසු - පුණ්ණත්ලේරෝ යසස්සිසෝ හව බෝගේ අග්‍ර ලාභිසු - උත්තමෝ තේන සීවලි
- 21 ජ්වං අවින්තියා බුද්ධා - බුද්ධ දම්ම අවින්තියා අවින්තියෝසු පසන්නානං - විපාකෝ හෝති අවින්තියෝ
- 22 තේසං සවිවෙන සිලේන - බන්ති මෙත්ත බලේනව තේපී මං (ත්වං) අනුරක්බන්තා - සබ්බ දුක්බ විනාසනං
- 23 තේසං සවිවෙන සිලේන - බන්ති මෙත්ත බලේනව තේපී මං (ත්වං) අනුරක්බන්තා - සබ්බ හය විනාසනං
- 24 තේසං සවිවෙන සිලේන - බන්ති මෙත්ත බලේනව තේපී මං (ත්වං) අනුරක්බන්තා - සබ්බ රෝග විනාසනං

- 16 බුදු පුත්වූ ජින ග්‍රාවකවූ සීවලි මහ තෙරැන් විසින් උග්‍ර තෙජස් ඇති මහ විරයන් වහන්සේගේ බුදු සසුත බෙලවත දදී.
- 17 සීවලි මා නීමයන්ගේ රකින ලද සීල භෞදින් දනවන් යසස්ව රකිනු ලබන්නේ සීවලි මහ රහත් බලයෙන් හා එම තෙජානුහාවයෙන් මා සඳා රකිවා!
- 18 බෝමූල වැඩ හිදී මරසේන් පරදවා ඒ බුදුතේජස කළපයක් පවතින්නේ යැයි කියනු ලබන සතා බලයෙනුන් සීවලි මහ රහත් බලයෙනුන් මා රකිවා!
- 19 දස පෙරුම් පිරුවාවූ බුදු සසුනෙහි පැවිදී වුවම්. ගොතම ගාකා පුත්වූවෙහිය. මම සීවලි තෙරැන් වෙමි.
- 20 අසු මහා ග්‍රාවක පුණ්ණ තෙරැන් යසසින් අගු වුහ. හව හෝග ලාභින් අතර සීවලි මහ තෙරැන් වහන්සේ උතාම් විය.
- 21 බුද්ධ විෂය අවින්ත්තය(නොසිතිය නොහැක). ධර්මයද අවින්ත්තය. අතිශයින් එහි ප්‍රසන්න වුවහු ගේ විපාකයද අවින්ත්තය.
- 22 උත්ත්හන්සේලා ගේ සතා වූ සීල බලයෙන් ද ඉවසීම. මෙමත් බලයෙන්ද සියලු දුක් නසා මා රකිත්වා !
- 23 උත්ත්හන්සේලා ගේ සතා වූ සීල බලයෙන් ද ඉවසීම. මෙමත් බලයෙන්ද සියලු හය නසා මා රකිත්වා !
- 24 උත්ත්හන්සේලා ගේ සතා වූ සීල බලයෙන් ද ඉවසීම. මෙමත් බලයෙන්ද සියලු රෝග නසා මා රකිත්වා !

බොත්කඩංග පිරිත

- 1 සංසාරේ සංසරන්තාත්, සඛ්‍යාලදුකු විතාසකේ සත්තධම්මේ ව බොත්කඩංගේ, මාරසේනප්පමදීනෝ
- 2 බැංකධිනවා යේපිමේ සන්තා, නිහවා මූත්තා හි උත්තමා, ඇරාතිං අජරබ්‍යාධිං, ඇමතං නිබිහයං ගතා
- 3 එච්මාදිගුණෝපේතං, අනේකගුණසිංගහං, ඕසඩංව ඉමං මන්තං, බොත්කඩංගං තං හණාමහේ
- 4 බොත්කඩංගො සතිසංඛාතෝ, ධම්මාතං විවයෝ තථා, විටයං පිති පස්සද්ධි බොත්කඩංගා ව තතෝපරේ
- 5 සමාඛපෙකා බොත්කඩංගා, සත්තේ තේ සඛ්‍යාලදස්සිනා මුතිනා සම්මදකාතා, භාවිතා බහුලිකතා
- 6 සංවත්තත්ත් අභික්ද්‍යය, තිබ්ලාතාය ව බෝධියා එතේන් සව්වවත්තේත්, සොන්ලි තේ හෝතු සඛ්‍යාලද
- 7 එකස්මිං සමයේ තාලෝ, මොග්ගල්ලාතකද්ව කස්සපං ගිලාතේ දුක්කිතේ දිස්වා, බොත්කඩංගේ සත්ත දේසයේ
- 8 තේ ව තං අභිනභදිත්වා, රෝගා මූච්චිංසු තං බණේ එතේන් සව්වවත්තේත්, සොන්ලි තේ හෝතු සඛ්‍යාලද
- 9 එකද ධම්මරාජාපි, ගෙශකද්ධිතාහිපිලිතේ වූනදෙප්පේත්ත තං යෝඨ, හණාපෙනවාත සාදරං
- 10 සම්මෝදිනවා ව ආබාධා, තමිහා වූවියාසි යාතසො එතේන් සව්වවත්තේත්, සොන්ලි තේ හෝතු සඛ්‍යාලද
- 11 පහිනා තේ ව ආබාධා, තිණිණාත්තම්පි මහේසානං මග්ගාහනකිලේසාව පත්තානුප්පත්තිධම්මතං එතේන් සව්වවත්තේත් සොන්ලි තේ හෝතු සඛ්‍යාලද

සිංහල තේරුම්

- 1 බොත්කඩංග දහමින් සියල් දුක් ද සසර දැක් කරමින් සිටිත මරසේන් ද තැශේ.
- 2 උත්තමෝ මේ දහම දැනගෙන නිලොව ජයගෙන රෝදුක් බ්‍රිය තොදෙන නිවත් සුවයෙන් සද සැනසුනාහ.
- 3 මෙබදු ගුණයෙන් සුත් තොයෙක් ගුණ එක්රස් වුණ බෙහෙතකට සම වන බොත්කඩංග වන මෙය කියමු.
- 4 සිහිය, දම්ම විමසුම, විටය, සිත සැනසුම, මැදහත් කම, සමාධි ද බොත්කඩංග වන මෙයයේ.
- 5 සත් වැදැරුම් වන මේ දහම සම්බදු හිමි විසින් මැනවින් දැන සැමවිට වඩන ලද්දේය
- 6 උසස් සැණාය දෙන නිවත සම්බදු බව දෙන මේ සැබැ වදතින් ඔබට සැමදීන සුවයෙන වේවා!
- 7 එකලේහි කස්සප භා මොග්ගල්ලාත හිමි වරු ගිලන් වි සිටිනු තෙතින් දුටු බුදුහිමි බොත්කඩංග පිරිත දෙසු යේක.
- 8 එම දහම ඇසිමෙන් සැණෙකින් රෝග දුරු විය. මේ සැබැ වදතින් ඔබට සැමදීන සුවයෙන වේවා !
- 9 දිනක් බුදුහිමි ගිලන් බවත් පෙළී සිටි විට වූන්ද තෙරණුන් ලවා මේ පිරිත කියවිය.
- 10 ඉත් සතුවු වීමෙන් මූතිදුන් සුවපන් විය. මේ සැබැ වදතින් ඔබට සැමදීන සුවයෙන වේවා!
- 11 මේ උත්තම් පිරිතන් සියල් ආබාධ සැණෙකින් දුරු වේ. මේ සැබැ වදතින් ඔබට සැමදීන සුවයෙන වේවා!

පිටුව 20

හිති පිරින

ජාලෝ මහා ජාලෝ
 ජාල මහා ජාල
 ජාලිනේ මහා ජාලිනේ
 ජාලින මහාජාලින
 මූබෑ මූබෑ සම්පත්තේ
 මූබ මූබ සම්පත්ත සුත ගමිති.
 මිගයිති, මිගයිත, දිවියාලා, දින්තලා මණ්ඩලා,
 රෝකිලා කරලා

දුබිබලා
 උත්ති, උත්ති
 උත්ති, උත්ති
 කිත්ති, කිත්ති
 මිත්ති, මිත්ති
 විත්ති, විත්ති
 මුත්ති, මුත්ති
 වුත්ති, වුත්ති
 ධාරණී, ධාරණීති.

හවතු සබැං මංගලං - රක්බන්තු සබැං දේවතා
 සබැං බුද්ධානුහාවෙන - සද සෞත්‍රී හවත්තු මේ
 පන්ද්ව මාර ජිතෝ නායෝ - පත්තෝ සම්බෝධ මුත්තමං
 වතුසවිව පකාසේසි - මහාවිර තමාමහ
 එතේන සවිච්චේන - සබැං මාරා පලායන්තු

හවතු සබැං මංගලං - රක්බන්තු සබැං දේවතා
 සබැං ඔම්මානුහාවෙන - සද සෞත්‍රී හවත්තු මේ
 පන්ද්ව මාර ජිතෝ නායෝ - පත්තෝ සම්බෝධ මුත්තමං
 වතුසවිව පකාසේසි - මහාවිර තමාමහ
 එතේන සවිච්චේන - සබැං මාරා පලායන්තු

හවතු සබැං මංගලං - රක්බන්තු සබැං දේවතා
 සබැං සංසානුහාවෙන - සද සෞත්‍රී හවත්තු මේ
 පන්ද්ව මාර ජිතෝ නායෝ - පත්තෝ සම්බෝධ මුත්තමං
 වතුසවිව පකාසේසි - මහාවිර තමාමහ
 එතේන සවිච්චේන - සබැං මාරා පලායන්තු

වැසි පිරින

සුහුතෝ ව මහායෝරෝ - මහාකායෝ මහෝදරෝ
 තීලවණ්ණෝ මහාතේරෝ - පවස්සත්තු වලාගකා

අහින්තනය පත්පුත්ත්ත - තිධි කාකස්ස තාසය
 කාක සෝකාය රනෙධි - ම ව සෞකා පමෝච්චය
 එතේන සවිච්චේන - සම්මා දේවෝ පවස්සතු

සිංහල තේරුම්

මැත්ත්වින් පවතින්නාවූ මහත් කයක් ඇති මහත් උදරයක් ඇති වැහි වලාකුලු වසින්වා!

වැහි දෙවිය ගෙරවත්ත, මාඟත් කපුවත්ගෙන් මුදවාලන්ත, මාද ගෝකයෙන් මුදවාලන්ත.
 මේ සත්‍ය වචනයෙන් යහපත් වැස්ස වසිවා!

- 1 පූරෙන්තං බෝධීසම්භාරේ තිබුණ්තං වට්ටකජාතියං යෝජ්ස තේරේන ද්‍රව්‍යශීලි මහාසන්තං විව්‍යෑජයී
- 2 ටෙරස්ස සාර්ථක්තස්ස ලෝකනාලේන භාසිතං කප්පටධායීං මහාතේරං පැටිත්තං තං භණාමහේ.
- 3 අන්තී ලෝකේ සිලගුණෝ සවිචං සොවෙයානුද්දයා තේත සවිවෙන කාභාම් සවිචිතියමනුත්තරං.
- 4 ආව්‍යෑජනවා ධම්මබලං සටිනවා පූඩ්බකේ පිනේ සවිච්ඛලලමපස්සාය සවිච්ඛිතියං අකාසගං.
- 5 සන්ති පක්බා අපතනා සන්ති පාද අවක්ෂවනා මාතාපිතා ව නිකුත්තා ජාතවේද පටික්කම සහසවිකතෝ මය්හං මහාපර්ජලතෝ සිංහී. වජ්‍යෙකු සේලුස කිරීසාතී උදිකං පතනවා යථා සිංහී
- 6 සවිවෙන මේ සමෝ තන්තී එසා මේ සවිච්ඛාරම් එතේන සවිච්ඛාත්තේ සොන්තී තේ හෝතු සබ්බද

- 1 බුදු බව පතා උත් බුදුන් වහන්සේ එක් ගවයක ව්‍යු ජාතියේ ඉපිද තදින් පැතිරෙන ලැවිගින්තක් වැළැක්විය
- 2 බුදුන් වහන්සේ සැරියුත් හිමිට දෙසු කපක් බල මේ පිරින ඔබගට සෙත සුව පතා දෙසමු.
- 3 ලොව ඇති සැබැෂ පිරිසිදු දයා සිල් ගුණ බලය මත උතුම් අදිටන් කරමි
- 4 දමිගුණ ද පෙර බුදුවරුන්ගේ සැබැෂ බස ගැන මෙනෙහි කොට මෙලෙසින් අදිටන් කළමි.
- 5 පියාපත් ඇතිමුත් පියුණුමට අසමත්, පා දෙකක් ඇතිමුත් යා තොහැකි, මවිපියන් මා වනමැද ඇතහැර ගොස් ඇතිවිට රුදුරු ගිණීකද ආපසු යන ලෙස
- 6 ඉතා තදින් පැතිරුණු ගිණීකද මේ අදිටන සමගින් ඒ දෙසට තොපුම්ණ තැවතුණේ ය, මේ සැබැෂ වද්‍යින් ඔබට සුවසෙත වේවා !

පරිත්තං යං හණන්තස්ස - නිසින්නවියන දොවන්
රේදකම්පි විතාසේති - සබ්බමේව පරිස්සයින

සෞත්විතා ගබඩාවියාතං - යං ව සාධෙති තං බණෝ
පේරස්සංගුලිමාලස්ස - ලෝකනාලේත හාසීතං
කප්පවියායි මහානේෂං - පරිත්තං තං හණාමනෝ

යනෝහං හගිනි අරියාය - ජාතියා ජාතෝ
තාභාජානාම් සකද්විවිව පාණං - පිවිත චොරෝපේතා
නේත සව්වෙන සෞත්වී තේ - හොතු සෞත්වී ගබඩස්සාතී

මේ අංගුලිමාල පිරින දේශනා කිමිමට
දේශකයා ඉදගත් ආසනය සේදු ජලය
පවා සියලු උච්චරු විතාග කරයි.

අංගුලිමාල තෙරුනට බුදුහිම් දෙසු උතුම්
පිරින දෙසමු ඔබහට සුවපනා.

නැගණීයනි, සසුනෙහි දෙවන වර උපන
ලද අංගුලිමාල වන මා පැවිදී දිවියෙහි
කිසිදු සතෙකුගේ පණ තැසුයේ තැති,
එම සැබු වදනීන් ඔබ ගැබට සෙතක්
වේවා!..

පිනපක්ද්‍රරය

1 ජයාසත්‍යතා විරා - ජේත්වා මාරං සවාහාණී.

වතුසවිචාමතරසං - යෙ පිවිංසු තරාසහා

2 තණ්හංකරාදයෝ බුද්ධා - අවධිවිසනි නායකා
සබලේ පතිචිත්‍යා තුයේහං - මත්පෑකේ තේ මූනිස්සරා

3 සිරේ පතිචිත්‍යා බුද්ධා - ධම්මෝව තව ලෝවගේ
සංසේශ් පතිචිත්‍යා තුයේහං - උරේ සබලගුණාකරෝ

4 හඳයේ අනුරුද්ධයෝ ව - සාරිපුත්තො ව දක්ඩිණෝ
කොණ්ඩකද්දෙනෝ පිටිචිත්‍යාගස්මිං - මාග්ගල්ලානෝසි වාමකේ

5 දක්ඩිණෝ සවගේ තුයේහං - ආහු ආනන්ද රාභුලා
කස්සපෝ ව මහාතාමෝ - උරෝසුං වාමසේශ්තකො

6 කේසන්නො සිටිචිත්‍යාගස්මිං - සුරියෝ විය පහංකරෝ
තිසින්නො සිරිසම්පන්නො - සෝහිනො මූනිපුංගවෝ

7 කුමාරකස්සපෝ තාම - මහේසි විත්වාදකො
යෝ තුයේහං වදනේ තිවිතං - පතිචිත්‍යා ගුණාකරෝ

8 පුණ්නො අංගුලිමාලෝ ව - උපාලි තන්ද සිවලි
පේරා පක්ද්ව ඉමේ ජාතා - ලලාවේ තිලකා තව

9 සේසාසිනි මහාපේරා - විජනා ජීතසාවකා
ජලන්තා සිලතේපේන - අංගමංගේසු සත්ධිතා

10 රතනං පුරතො ආසි - දක්ඩිණෝ මෙත්තසුත්තකං
ඩජ්ගං පවිජතො ආසි - වාමේ අංගුලිමාලකං

11 බන්ධමෝරපරිත්තං ව - ආචානාවියසුත්තකං
ඇකාසවිජදනං ආසි - සේසා පාකාරසක්දිතා

12 ජීනා'ණාබල සංසුත්තනො - ධම්මපාකාර'ලංකතො
වසතො තේ වතුකිවවෙන - සද සම්බුද්ධපක්ද්ථතේ

13 වාතපිත්තාදිසක්ද්ජාතා - බාහිරජ්ජධත්තා'පද්දවා
අසේසා විලයං යන්තා - අනත්තගුණ තේජසා

14 ජීතපක්ද්ථර මජ්ජධවියං - විහරන්තං මහිතලේ
සද පාලන්තා ත්වං සබලේ - තේ මහාපුරිසා'සහා

15 ඉව්වෙව මව්වන්තකතො සුරක්බෝ
ජනානුහාවෙන ජීතපපද්දවෝ
බුද්ධානුහාවෙන හතාරිසංසේශ්
වරාහී සද්ධම්මනුහාවපාලතො

සිංහල තේරුම්

පිටුව 24

1 බුදුවරයානන් වහන්සේලා වතුරායේ සත්තය
ඇවොයැදකොට මාරසේනා පරාජය කොට
ගාන්ත තැනකට පිටිසිහ.

2 තණ්හංකර ආදි බුදුවරු විසි අට දෙනා
වහන්සේලා ඔබේ හිස් මූදුනෙහි පිහිටියහ.

3 බුදුවරයන් වහන්සේලා ඔබගේ හිසේහින් ශ්‍රී
සද්ධර්මය ඔබේ ඇශේහින් සියලු ගුණවලින්
පිට සංසරත්තනය උරහිස්වලන් පිහිටියහ.

4 අනුරුද්ධ රහතුන් ඔබේ හදවතෙහිදී සැරිසුත්
රහතුන් දකුණු උරහිත්ත්. කාණ්ඩකද්දනු
රහතුන් පිටෙහිදී. මූලන් රහතුන් වම්
෋රහිස්ත් වැඩසිටින සේක.

5 ආනන්ද සහ රාභුල රහතුන් දකුණු කණේන්
කාශ්‍යප හා මහාතාම රහතුන් වම් කණේන්
වැඩසිටින සේක.

6 පිටුපස තෙස් අග ප්‍රහාර්වර සුර්යයා මෙන්
හිද ශියාවෙන් පිරුණු සෞඛිත මූති වැඩසිටින
සේක.

7 ගුණයට ආකරයක් වූ කුමාරකස්සප නම්බූ
කලිකයාණො ඔබේ වවනයෙහි රැදී සිටින
සේක.

8 පුණ්නා, අංගුලිමාල, උපාලි, තන්ද, සිවලි යන
තෙරුන් ඔබගේ තැලෙහි තිලකයක් සේ
වැඩසිටින සේක.

9 බුදු සංසුත්තනො සිල් තේජසින් යුත් අසුවක් මහ
තෙරුන් ඔබගේ අංගප්‍රත්‍යාගයන්හි පිහිටි
සේක.

10 රතන සුතුය ඔබගේ ඉදිරියෙන් ද, දකුණීන්
කරණීය මෙත්ත සුතුය ද, දරග්ග සුතුය
පිටුපසින් ද, අංගුලිමාල සුතුය වම්පසින් ද වේ.

11 බන්ද පිටිතද, මෝර පිටිතද, ආචානාවිය
සුතුය ද අහසෙහි වියනක් සේ ද සෙසු සුතු
පාකාරයක් මෙන් ද වේ.

12 ජීතවරුන්ගේ බල මහිමෙන් ද, දර්ම
පාකාරයෙන්ද, බුදුන්වහන්සේලා විසින් වටකර
ගත් දැලෙහි වසන ඔබට ගාන්තයක්ම වේවා!

13 බුදුන්වහන්සේගේ අනත්ත ගුණ තේජසින් වා
පිත්වලින් ආදි රෝග, බාහිර හා අභ්‍යන්තර
උපද්‍රව හා සියලු කරදර හංග වේවා!

14 ජීන(බුදු) ප්‍රජරය(කුඩාව) මැද වසන ඔබව
ඒ උතුම් මහා පුරුෂයෝ පොලෝ තැලයේ
සැම ද රකිත්වා!

15 පතන දෙය දෙමින් රැකවරණය කරමින්
බුදුන්වහන්සේගේ ආනුහාවයෙන් මැද
පටත්වන ලද උපද්‍රව ඇති බුද්ධානුහාවයෙන්
සුරකිත සිටිවා!

16 ඉව්වෙව මව්චන්තකතේ සූරක්බෝ
ජනානුහාවෙන ජ්‍යුපපද්දුවෝ
ධම්මානුහාවෙන ගතාරිසංසෝ
වරාහි සද්ධම්මනුහාවපාලතේ

17 ඉව්වෙව මව්චන්තකතේ සූරක්බෝ
ජනානුහාවෙන ජ්‍යුපපද්දුවෝ
සංසානුහාවෙන ගතාරිසංසෝ
වරාහි සද්ධම්මනුහාවපාලතේ

18 සද්ධම්මපාකාරපරික්වීතොසි
අවධා'රියා අවියදිසාසු ගොන්ති
ඡන්ථන්තරේ අවියනාථා හවත්ති
දිද්ධං විතාතං ව ජ්‍යා යිතා තේ

19 ගිහැන්තේ මාරසේන් තව සිරසී යිතේ
බෝධිමාරුයේහ සන්නා
මොග්ගල්ලානොසි වාමේ වසන් ගුණතටේ
දක්වීතේ සාරිපුත්තේ
ධම්මෝමහේකධි උරස්මිං විරහති හවතේ
මොක්තේ මෝරයෝති。
සම්පත්තේ බෝධිසත්තේ වරණයුගගතේ
හානුලෝක්කතාලෝ

20 සබ්බාවමඛලමුපද්දවදුත්තිමිත්තං
සබ්බිති රෝග ගහදුෂමසේසතිත්ද
සබ්බත්තරාය හය දුස්සුපිතං අකත්තං
බුද්ධානුහාවපවරේත පයාතු තාසං

21 සබ්බාවමඛලමුපද්දවදුත්තිමිත්තං
සබ්බිති රෝග ගහදුෂමසේසතිත්ද
සබ්බත්තරාය හය දුස්සුපිතං අකත්තං
ධම්මානුහාවපවරේත පයාතු තාසං

22 සබ්බාවමඛලමුපද්දවදුත්තිමිත්තං
සබ්බිති රෝග ගහදුෂමසේසතිත්ද
සබ්බත්තරාය හය දුස්සුපිතං අකත්තං
සංසානුහාවපවරේත පයාතු තාසං

16 පතන දෙය දෙමින් රිකවරණය කරමින්
බුදුන්වහන්සේගේ ආනුහාවයෙන් මැයි
පවත්වන ලද උපද්‍රව ඇති දම්මානුහාවයෙන්
සූරකිව සිටිවා!

17 පතන දෙය දෙමින් රිකවරණය කරමින්
බුදුන්වහන්සේගේ ආනුහාවයෙන් මැයි
පවත්වන ලද උපද්‍රව ඇති සංසානුහාවයෙන්
සූරකිව සිටිවා!

18 සද්ධර්මය නමැති ප්‍රාකාරයෙන් ආරක්ෂා
කළ දිසා අවේම අටි අටැහි මගින් රිකවරණ
අවක් වේ. උඩින් වියනක් බැන්ද සේ ඔබට
උඩින් මූනිවරු සිටිති.

19 මාර සෙනග ජය ගතිමින් බො සම්ද අඩියස
නැගිසිටි මූනිදුන් ඔබ සිරසෙහි වැඩසිටින
සේක. මූලන් තෙරැන් වම් බාහුවෙහි ද .
සැරියුන් තෙරැන් දකුණු බාහුවෙහි ද වැඩ
සිටිති. ධර්මය පපුව මැද පවතී.

20 සියලුම අවමංගලයන්. උපද්‍රවයන්. දුර්තිමති
රෝග.ගුහ දේස. තීන්ද අපහාස සියලුම
අන්තරායයන් සහ බියජනක දුක් සිහින
දැකීමාදිය බුද්ධානුහාවයෙන් හංගවි යෙත්වා!

21 සියලුම අවමංගලයන්. උපද්‍රවයන්. දුර්තිමති
රෝග.ගුහ දේස. තීන්ද අපහාස සියලුම
අන්තරායයන් සහ බියජනක දුක් සිහින
දැකීමාදිය දම්මානුහාවයෙන් හංගවි යෙත්වා!

22 සියලුම අවමංගලයන්. උපද්‍රවයන්. දුර්තිමති
රෝග.ගුහ දේස. තීන්ද අපහාස සියලුම
අන්තරායයන් සහ බියජනක දුක් සිහින
දැකීමාදිය සංසානුහාවයෙන් හංගවි යෙත්වා!

ඇතුම් පිරින

1 යෙ සන්තා සන්ත විත්තා තිසරණසරණා එනව
ලොකන්තරේ වා - ඩුම්මා ඩුම්මා ව දෙවා
ගුණගණගහණබාවටා සබැංකාලෝ.
එතේ ආයන්තු දෙවා වරකනකමයේ මේරුරාජේ වසන්තේ
සන්තේ සන්තේසහේතු මූතිවරවතනා.
සොතුමග්ගා සමග්ගා.

2 සබැංසු වක්කවාලේසු, යක්බා දෙවා ව බුහුමතේ
ස ඇම්හේහි කතා පුද්දුදා, සබැංසම්පත්තිසාධකා,
සබැං ත අනුමෝදීත්වා, සමග්ගා සාසන් රතා,
පමාදරහිතා හොත්තු, ආරක්බාසු විසේසතේ

3 සාසනස්ස ව ලෝකස්ස, වුද්ධී හවතු සබැංද
සාසනමිහි ව ලෝකක්ද්ව, දෙවා රක්න්තු සබැංද,
සද්ධීං හොත්තු සුබැං සබැං, පරිවාරේහි අත්තනේ,
අනිසා සුමතා හොත්තු සහ සබැංහි කැතිහි

4 රාජතේ වා චෝරතේ වා මතුස්සතේ වා
අමතුස්සතේ වා උදකතේ වා පිසාවතේ වා
බාණුකතේ වා කණ්ටකතේ වා
නක්නිතේ වා නක්නිතතේ වා
ජනපදරෝගතේ වා
අසද්ධම්මතේ වා අසන්දිවිධතේ වා
වණ්ඩත්තී - අස්ස මිග ගොන කුක්කර අහිවිවිෂක
මණිසප්පදිපිඡ්චිතතරවිජ සුකර -
මගිස යක්බරක්බසාදීහි
තාතාහයතේ වා තාතාරෝගතේ වා
තාතාඋපද්ධතතේවා
ආරක්බ. ගණ්ඩත්තු.-

5 පතිධානතේ පවියාය තථාගතස්ස දසපාරමියෝ
දසලුපපාරමියෝ දස පරමනථපාරමියෝ
පක්ද්වමහාපරිවිවාගෝ තිස්සෝ වරියා පවිඡ්ම හවේ
ගබහාවක්කන්තිං ජාතිං අහිනික්බමණං පධානවරියං
බෝධිපල්ලංකං මාරවිජයං සබැංකද්ධුතකදුණාපවිවේධං
නවලෝකන්තරධම්මේ සබැංහිමේ වුද්ධගුණේ
ආවජ්ජනවා
වේසාලියං තිසු පාකාරන්තරේසු තියාමරන්තිං පරිත්තං
කරෝන්තේ ආයස්මා ආතනදාලෙරෝ විය කාරුකද්ධවිත්තං
උපවියපෙන්වා...

සිංහල තේරුම්

1 යම් සනා සමුහයක් ගාන්ත වුවාභා, තිසරණ
සරණ ගියාභාහ, මේ ලෝක අන්තරයෙහි හෝ
ඩුම්යෙහි වූ ඩුමාභා දෙවියෝ සියලු කළේහි ගුණ
යෙන් සුක්තවෙතවා. උතුම් රුවන්මය මහමෙර
පවුවෙහි වසන්නාභා ඒ දෙවියෝ පැමිණෙන්වා.
ගාන්ත වුවාභා. සන්තේෂයට හේතුභා බුදුරජානන්
වහන්සේගේ උතුම් වවතය සමඟි වුවාභා අසන්වා.

2 සියලු සක්වල වසන යක්ෂයෝද, දෙවියෝද,
වශ්මයෝද සියලු සම්පත් සඳහන්නාභා පිනක් අප
විසින් කරන ලද්දාභාද, සියලු දෙන ඒ පින්
අනුමෝදන්වි සමඟි වුවාභා. ගාසනයෙහි ඇශ්‍රානාභා
වෙසයෙන් ආරක්ෂාවන්හි අපමාදී වෙත්වා.

3 සපුනෙහිද ලොවෙහිද සැම කළේහි දියුණුව
වේවා. සැමද දෙවියෝ සපුනද ලෝකයද රකිත්වා
සැමදෙන තව පිරිස් සමඟ සුවපත් වෙත්වා.
සියලු ඇති සමුහයා සමගින් දුක් නැති වෙත්වා.
යහපත් සින් ඇත්තාභා වෙත්වා.

4 රජ පිරිසගෙන්ද සොර සමුහයාගෙන්ද
මිනිසුන්ගෙන්ද අමතුපායන්ගෙන්ද ගින්නෙන්ද.
ජලයෙන්ද, පාංශ පිසාවයන්ගෙන්ද, උල්වලින්ද,
කුවුවලින්ද, තැකැත් තරු වලින්ද ජන පද
රෝග(බෝවන රෝග) වලින්ද වණ්ඩවු ඇත්
අස්මූව, ගොන සුනක, සර්ප, ගොනසු, වණ්
සර්ප, දේවී, වලස්, කළ හිස් සහිත වලස්, උරු,
මිගොන්, යක් රාසජාදීන්ගෙන්ද වන්නාභා
නොයෙක් හය, රෝග, උපදුව වලින් ආරක්ෂාව
ලබත්වා.

5 ප්‍රණීධාතයේ පටන් තථාගතයන් වහන්සේගේ
දස පාරමිතා, දස උප පාරමිතා, දස පරමත්ත
පාරමිතා, පංච මහා පාරමිතා, ත්‍රිවිධ විරෝධී,
අන්තිම හවේ පිළිසිද ගැනීම, උපත, අඩිනික්මය,
පධන් විරෝධය, බෝධිපරියාකය, මාර පරාජය,
සර්ව ඇතා ඇතා ප්‍රතිමේය, නවලාවිතුරු
ධර්ම ද සියලුම බුදුගුණ මෙනෙහි කොට විසාලා
වේ ත්‍රිවිධ පාකාර මාධ්‍යයෙහි තුන්යම් රිය
පිරින් කරන්නාභා ආතනදා තෙරැන් මෙන්
කරුණා සින් උපද්දවා...

මම වෙටර තැත්තෙක් වෙමිවා !
මම තරහ තැත්තෙක් වෙමිවා !
මම උච්චරු තැත්තෙක් වෙමිවා !
මම සූචන්ත් වෙමිවා !
මම නිදුක් වෙමිවා !
මම සැපසේ වසන්තෙක් වෙමිවා !
මම දුකින් මිදෙමිවා !

මා මෙන් ම මාගේ ගුරුවර උපධ්‍යායයෝ ද
මා මෙන් ම මාගේ දෙමාපීය සහෝදර සහෝදරයෝ ද
මා මෙන් ම මාගේ තීතවත් සත්ත්වයෝ ද
මා මෙන් ම මාගේ මැදහත් සත්ත්වයෝ ද
මා මෙන් ම මාගේ වෙටර සත්ත්වයෝ ද
අවෙටර වෙත්වා !
තරහ තැත්තෙක් වෙත්වා !
උච්චරු තැත්තෙක් වෙත්වා !
සූචන්ත් වෙත්වා !
නිදුක් වෙත්වා !
සැපසේ ජීවත්වන්තො වෙත්වා !
දුකින් මිදෙන්වා !

- 1 වක්කවරංකිත රත්තසුපාදේ ලක්බණ මණ්ඩිත ආයත පණ්ඩී ජාමර ජන්ත විහැසිත පාදේ එ සහි තුයේග පිතා තරසීහෝ
- 2 සකා කුමාර වරෝ සුකුමාලා ලක්බණ විත්තිත පුණ්ණ සටරෝ ලොක හිතාය ගතො තරවිරෝ එ සහි තුයේග පිතා තරසීහෝ
- 3 පුණ්ණ සසංක නීහෝ මූබවණ්ණො දෙවතරාන පි යො තරතාගො මත්ත ගපන්ද විලාසිත ගාම් එ සහි තුයේග පිතා තරසීහෝ
- 4 බත්තිය සම්භව අග්ග කුලිනො දෙව මතුස්ස තමස්සිත පාදේ සිල සමාධි පත්වියිත විත්තො එ සහි තුයේග පිතා තරසීහෝ
- 5 ආයත තුංග සුසණ්යිත තාසො ගොපවුමො අහිතිල සුනෙන්තො ඉන්දධනු අහිතිල හමුකො එ සහි තුයේග පිතා තරසීහෝ
- 6 වට්ට සුමවට සුසණ්යිත ගිවො සිහ හතු මිගරාජ සටරෝ කක්ද්වත සුව්ච්චවි උත්තම වණ්ණො එ සහි තුයේග පිතා තරසීහෝ
- 7 සිනිද්ධ සුගමහිර මකද්දු සුසොසො හිගුල බත්තු සුරත්ත සුපිවිහො විසති විසති සෙත සුද්ධන්තො එ සහි තුයේග පිතා තරසීහෝ
- 8 අන්ද්රන වණ්ණ සුතිල සුකොසො කක්ද්වත පට්ට විසුද්ධ ලලාටො ඔසධි පණ්ඩර සුද්ධ සු උණ්ණො එ සහි තුයේග පිතා තරසීහෝ
- 9 ගව්පති තිල පථේ විය වත්දේ තාරගණා පරිවෙයිත රුපො සාවක මත්ස්යගතො සමණීත්දේ එ සහි තුයේග පිතා තරසීහෝ

1. උත්තම් සක් ලකුණෙන් ලකුණු කරන ලද රතා පාවත් හොබනාවු මතා පා යුවලක් ඇති ස්වස්තිකය, ශ්‍රීවත්සය යනාදී මගුල් ලකුණෙන් සැරසුනු දික්වු විල්ම් ඇති වාමරුපත්තු ලක්ෂණයෙන් සැදුම් ලත් සිරි පා තල ඇති අර (එන) ග්‍රෑශ්‍ය තෙම නුමේ පියාය.
2. ගාක්‍ය කුමාරෝත්තම වූ (එහෙයින්ම) සියුමැලී වූ මහා පුරුෂ ලක්ෂණයෙන් විසිතුරු වූ පිරිපුන් සිරුරක් ඇති තුන්ලෝ වැස්සන්ට්ව හිත වැඩ පිණීස වැඩියා වූ විර මතුපා වූ අර (එන) ග්‍රෑශ්‍ය තෙම නුමේ පියාය.
3. පුත්සද සේ බලන මුව සෝඩා ඇති දෙවි මිනිසුන් මත වඩන්නා වූ තරෝත්තම වූ මත් වූ ඇත් රජුකුගේ ගමන් වැනි ගමන් ඇත්තාවු යම් උතුමෙක් (වේ ද) අර (එන්නේ) තරග්‍රෑශ්‍ය වූ (ප්) නුමේ පියාය.
4. කැන් කුලයෙහි ඉපදීම හේතුවෙන් ග්‍රෑශ්‍ය කුල ඇත්තාවු දෙවි මිනිසුන් විසින් වදින ලද පා ඇති ශිල සමාධි දෙක්හි පිහිටියා වූ සින් ඇති අර තරග්‍රෑශ්‍ය තෙම වතාහි නුමෙගේ පියාය.
5. දික්වු උස්වූ හොඳ හැටි පිහිටි තැහැයක් ඇති ගවෙයකුගේ ඇස් පිහාවු වැනි වූ ඉතා තිල් වූ සුන්දර තෙන් ඇති දෙවිදුනු දෙකක් වැනි වූ ඉතා තිල් වූ බැමු දෙකක් ඇති අර තරග්‍රෑශ්‍ය තෙම වතාහි නුමේ පියාය.
6. වට වූ හොඳින් පිහිටි ග්‍රීවා ඇති සිංහයෙකුගේ ගතු වැනි හතු ඇති සිංහරාජයෙකුගේ පෙරඛ කය වැනි පිරිපුන් සිරුරක් ඇත්තාවු කසුන් වත් මතා සිවි ඇති උත්තම් පැහැ ඇති අර තරග්‍රෑශ්‍ය තෙම නුමේ පියාය.
7. සිනිදු වූ ඉතා ගැමුරු වූ මිහිර වූ මතා හඩ ඇති රත්තිසිරියල් වැනි වූ ඉතා රතා වූ මතා දිවක් ඇති උඩ යට හතු දෙක්හි විස්ස බැගින් සුදු දත් ඇති අර තරග්‍රෑශ්‍ය තෙම නුමේ පියාය.
8. අදුන් පාට ඇති ඉතා තිල් වූ මතා කෙහෙ ඇති රත් පටක් වැනි පිරිසිදු තලලක් ඇති ඕසධි තරුව මෙන් සුදු වූ පිරිසිදු වූ මතා උග්‍රාන් රෝම ඇති අර තරග්‍රෑශ්‍ය තෙම නුමේ පියාය.
9. තරු සැමුහයා පිරිවැරු වනු තෙම අහසේහි (යන්තාක්) මෙන් සවිවත් මැදට පැමිණී ගුමණෙනු වූ තරසීහ වූ අර නුමේ පියාය.

නව ගුහ ගාන්තිය

අරහං බුදුගුණෙන් මගේ ඉරුගෙ අපල ලෙබ දැක් බිය නොවී කිසිත් සතුට සැපන	දුරුවේවා වැඩිවේවා
සම්මා සම්බුද්ධ තේදීන් සඳුගෙ අපල මාරක බාධක වැළකී මගේ පැතුම්	දුරුවේවා ඉටුවේවා
විෂේජාවරණෙන් බලයෙන් අහඹරු දොස් වස විස ගිණී සතුරු විපත් මා වෙත ۱۰	දුරුවේවා නොමවේවා
සුගතෝ බුදුගුණෙන් මගේ බුදුගෙ අපල ගුණ තුවණීන් වැඩි සියලු සැප සම්පත්	දුරුවේවා ඉතිරේවා
ලෝකවිදු තේදීන් මගේ ගුරුගෙ දොස සතුට සමාඛානය මට නිරෝගී සුව	දුරුවේවා වැඩිවේවා
අනුත්තරෝ බුදුගුණයෙන් සිකුරු අපල සිතුම්ණ වගේ රුවන් ගැබක ආයුෂ මගේ	දුරුවේවා වැඩිවේවා
පුරිස ධම්ම සාරථී බලමතිමෙන් සැඳ අපල විකල භූත දොස ගැවුම් වැටුම් භා දුරුර සියලු මෙකි දොස විශය සාදු ජය පින පංජරයක් වේවා සෙනසුරු දොස්	සෙනසුරාගේ කොඩිවින බෝ රුක දුරුවේවා
සත්පා බුදු ගුණෙන් මගේ රාභු අපල යක්ෂ ප්‍රේත වින බන්ධන අහෝසි වී	දුරුවේවා තැනිවේවා
හගාවා යන විදුරවියෙන් කේතු අපල මගේ කයට බසට සිතට සැපන සතුට	තැනිවේවා වැඩිවේවා
මකර කුමිහ මිශ්චින තෙරෑස මාරක බිය කැපී කොට්ටියක්ම දොස මට ජය මග	දුරුවේවා හෙලිවේවා
සිංහ මේජ ධතු තුන්රිස බාධක බිය තිසරණ සරණීන් ජයසිරි සුබසෙන මට	දුරුවේවා ලංවේවා
මිත කටක තුහුනු තෙරෑස සැම ගුහ දොස් පිව සිද්ධි බලෙන් මගේ බුදු සරණීන්	දුරුවේවා සුරිකේවා
වෘෂ්ඩ කන්‍යා තුලා තෙරෑස සැම ගුහ දොස් දුම් සරණීන් මගේ අපල දුරුවී සිටි	දුරුවේවා සෙන වේවා
රාභු කේතු රවි සය කුජ සිකුරු බුදු ගුරු ගනී යන මේවා ඇැතිකරවන අපල මෙමව සග සරණීන්	දුරුවේවා දුරුවේවා
තෙරුවන් ගුණ සුවද අමා ගිසුවෙන් මට මගේ ගෙදුර ආයට මටද ජයසිරි සෙන	සැපවේවා ලංවේවා
නවගුහ සහ භූත දොස සැම දුරුවී ජය බෝරුක මූණී පිට දුන් මට ජය	සැපවේවා සේසන වේවා

බෝධී පූජා කට්ටලම

1 දැන තලලේ බැඳ වැළැම් ලබන්	තෙන්
සැම දෙනාහට පින් කෙත වන්	තෙන්
නොක දහම් සිසිලෙන් බබලන්	තෙන්
සාදු සාදු බුදු හිමි තමදින්	තෙන්
2 දැන තලලේ බැඳ වැළැම් ලබන්	තෙන්
සැම දෙනාහට පින් කෙත වන්	තෙන්
නොක දහම් සිසිලෙන් බබලන්	තෙන්
සාදු සාදු සඳහම් තමදින්	තෙන්
3 දැන තලලේ බැඳ වැළැම් ලබන්	තෙන්
සැම දෙනාහට පින් කෙත වන්	තෙන්
නොක දහම් සිසිලෙන් බබලන්	තෙන්
සාදු සාදු මහ සහ තමදින්	තෙන්
4 රන්වන් පාවන් දැළු ලන තිල්වන් පාවන් කොල ලන ගොතම මූතිලුන් පිට දුන් අභින් වදිමු ජය සිරිමා	බෝධීය
5 දෙවි ලොව දෙවියන් පූද කළ තා ලොව සතියක් පූද ලද දෙනොදහක් තිති වදිනා අභින් වදිමු ජය සිරිමා	බෝධීය
6 දැඩිවි තලයේ හටගත් සගමින් තෙරණීන් ගෙන වැඩි හිමි බුදු වතද පිට දුන් අභින් වදිමු ජය සිරිමා	බෝධීය
7 මම මේ මළුවට යනවා එන බෝමුල් බෝ පත් මට පැශෙන සමාව දී මගේ පවි අරවන බෝ රජුනේ මට අවසර දෙන	වා
8 උඩ මළුවේ බෝ රජු වැජෙන දෙවැනි මළුවේ මල් පහත් පිදෙන වැලි මළුවේ මහ සෙනහ වදින මතු මත්තේ අභි තිවන් දැකින	වා
9 සුදු බුදු රිස් දහරන් ලොව තහ බුදු භාමුදරුවො තොද බණ කි පූදම් පහත් මම සිරිපද ගා විද බව දුක සැනසුම හිමි වේ	වා
10 යැම උදයෙම බුදු රිස් විහිදේ සැම සිතකම බුදු ගුණ තැහැ වේ සැම දැයකම අය ඉන් සැනසේ සැම රටකම ලොදු හඳ පැනීරේ	වා

ආකාසටයා ව ගුම්මටයා - දේවානාගා මහිද්ධිකා
පුරුෂදංතං අනුමෝදිත්වා - විරං රක්බත්තු ලෝක සාසන。

විෂ්ණු දෙවියන්ට
තමාම විෂ්ණු දේවං තං - සර්වාරක්ෂාවිධායකම්
අවිස්තාන් කුට්ටතාන් මහයං - සර්ව කාර්යෝජ්‍ය සර්වද

කතරගම දෙවියන්ට
වන්දේ ස්කන්ධකුමාරං තං - කාවරග්‍රාමගොවරං
පරිරක්ෂණ මාං නිත්‍යං - වර්ධයන් සුබසම්පදං

සූමන සමන් දෙවියන්ට
සර්වඡසා මූනින්දස්සා - පාදවිහ්නසා ගෝපකං
වන්දේ සූමනදේවං තං - ශිවං මේ යවිජනාං වරම්

පත්තිනි දේවියට
මාතරං පත්තිනිං වන්දේ - සර්වසත්ව ශිවංකරං
දදතාං සතතං මහයං - ආරෝග්‍යං රක්ෂණං බලම්

සරස්වතී දේවියට
දේවිං සරස්වතීං වන්දේ - සර්ව ගාස්ත්‍රාධිනායකීං
ප්‍රවර්ධයතු මේ බුද්ධීං - මෝහකාලුජ්‍යතාගතං

ගණ දෙවියන්ට
වන්දේ ගණෝජං දෙවේන්ද්‍රං - සර්ව විස්තාපනාරිණං
ආරක්ෂාං කුරුතාං මහයං - කායෝකායෝජ්‍ය සර්වද

රේශ්වර දෙවියන්ට
ත්‍රිනොතුමිශ්වරං වන්දේ - සතතං ලෝකංකරං
විද්‍යධාතු ව මේ නිත්‍යං - ආයුර්වර්ණං සුබං බලං

හඳකාලී දේවතාදුවට
හඳකාලීං තමේ නිත්‍යං - විස්තදුෂ්ඨහරං වරං
විද්‍යධාතු සඳ මහයං - ආයුරාරෝග්‍යසම්පදම්